Uitgever : Uitgeverij Amigoe N.V.
Drukker : Rotaprint N.V.
Hoofdredakteur : Norbert Hendrikse
Kantoren Aruba : Nassaustraat 110 tel. 4333
Bonaire : Entrejol 153A tel. 4222
Curaçao : Scherpenheuvel z/n tel. 37200
: Winkelcentrum Colon tel. 25376
St. Maarten : Papergarden tel. 2283

94 STE JAARGANG No.: 130 DINSDAG 12 APRIL 1977

MOBOETOE ERG TELEURGESTELD OVER VS

Marokkaanse troepen naar strijdgebied

Frankrijk steunt Zaire

KINSHASA. — Zaire heeft militaire hulp gekregen van de kant van Marokko, terwijl ook Egypte daar positief tegenover lijkt te staan. Logistieke hulp in de vorm van het ter beschikking stellen van vliegtuigen is toegezegd door Frankrijk. President Moboetoe van Zaire heeft gezegd bitter getroffen te zijn door de Amerikaanse houding met betrekking tot de invasie van Katangese troepen in de Zairese provincie Shaba.

Angola heeft Marokko gewaarschuwd voor militaire steun aan Zaire en inmenging in de binnenlandse zaken van Zaire.

In het Paasweekeinde bevond er zich een Egyptische delegatie in Kinshasa om te praten over het eventuele zenden van Egyptische troepen naar Zaire. Volgens Zaire is deze hulp nodig om een halt toe te roepen wat in de Zairese hoofdstad de Angolese invasie van de provincie Shaba wordt genoemd. Marokko heeft troepenzendingen toegezegd. Naar verluidt worden er in eerste instantie vijftienhonderd Marokkaanse militairen gestuurd en daarna volgt nog een even groot contingent.

Op verzoek van Zaire en Marokko heeft Frankrijk besloten steun te verlenen in de vorm van het beschikbaar stellen van vliegtuigen om de Marokkaanse troepen naar Zaire te vervoeren. Daarmee is Frankrijk het eerste land van het westen dat in aanzienlijke mate steun geeft aan Zaire. Belgie heeft al wat militaire hulp verleend en de VS hebben in het begin van de moeilijkheden in Zaire een vliegtuig met niet militaire goederen gestuurd. Vanuit Afrika zelf is er tot heden toe alleen door Marokko inderdaad positief gereageerd op het verzoek van Zaire voor hulp. Dit gebeurde via een oproep aan de organisatie voor Afrikaanse eenheid. Egypte heeft zich waarderend uitgesproken over het Marokkaanse besluit, maar nog geen beslissing genomen over het zenden van troepen.

In Kinshasa is men teleurgesteld over de houding van de VS. In een gesprek met het Amerikaanse weekblad Newsweek heeft president Moboetoe als zijn mening gegeven, dat de Amerikaanse steun minimaal is geweest. Zeker vergeleken bij de Belgische en Franse hulp. Verontwaardigd was Moboetoe over de uitspraak van de Amerikaanse ambassadeur bij de VN, Andrew Young, dat het minder belangrijk is dat de Afrikaanse staten marxistisch worden als ze maar handel met de VS willen blijven voeren. De Angolese president Neto heeft telegrafisch in Marokko en Egypte laten weten dat zijn land protesteert tegen de hulp aan Zaire. Marokko wordt verantwoordelijk gesteld voor het geval er enige agressie tegen Angola wordt gepleegd in verband met de strijd in Zaire. Het feit dat de Egyptische president Sadat aan zijn collega Moboetoe steun had betuigd, zat Neto ook niet goed.

Ondertussen heeft Moboetoe de protesten van Angola verworpen als onlogisch zijnde. Neto's gedachten worden bepaald door Cuba en de Sovjet Unie aldus Moboetoe. Neto heeft in zijn eigen land ook tegen rebellen moeten vechten. Waarom wil hij zijn buurlanden dit recht dan onthouden, aldus Moboetoe. In Kinshasa is ook te kennen gegeven dat China Zaire eveneens te hulp kan komen. De officiele Chinese pers heeft de Angoloes invasie in Zaire toegeschreven aan huurlingtroepen in betaalde dienst van de Sovjet Unie.





ORANJESTAD — Op de Prinses Beatrix-luchthaven op Aruba werden in verband met de problemen aan de motor van een AA-Boeing 707 gist middag alle voorbereidingen getroffen om slagvaardig te kunnen reageren op een eventuele ramp. Brandweer- en de ambulanceauto's werden daartoe vlak bij de landingsbaan opgesteld. De andere foto geeft de motor tezien, welke in brand zou zijn gevlogen en op de foto onderaan een van de passagiers, die de schrik nog aan te zien is op haar gezicht.

In Venezuela

Doden: 106 en 903 gewonden

CARACAS – Als gevolg van de grote verkeersdrukte in het lange weekeinde rond Pasen zijn in de Goede Week in Venezuela volgens de op tweede Paasdag beschikbare gegevens 106 mensen om het leven gekomen, terwijl er meer dan negenhonderd (903) mensen gewond raakten bij 1649 verkeersongevallen. In vergelijking met dezelfde periode verleden jaar is het aantal doden met drie afgenomen, maar het aantal gewonden heeft een flinke stijging ondergaan en wel met 428. Volgens de instantie welke met het toezicht op het verkeer is belast, werden 2596 voertuigen van de weg verwijderd wegens ernstige verkeersovertredingen, 1038 na een ongeval omdat zij niet meer in staat konden worden geacht nog aan het verkeer deel te nemen en 1124 wegens verkeerstechnische gebreken. Er werden 688 chauffeurs ingesloten. Om het verkeer in goede banen te leiden waren er veertigduizend man politiepersoneel en vrijwilligers ingeschakeld.

In Jamaica:

Vijf ton marihuana gevonden

KINGSTON – De Jamaicaanse kustwacht heeft zaterdag vijf ton marihuana in beslag die zich aan boord bevond van een plezierjacht dat in Portugal staat geregistreerd. De vier opvarenden, Britten en Amerikanen, zijn gearresteerd. Het schip was op weg van Colombia naar Florida maar kwam stil te liggen door een explosie in de motor.

Assad en Arafat eensgezind

DAMASCUS – President Hafez el Assad van Syrie en de leider van de Palestijnse bevrijdingsorganisatie PLO, Yasser Arafat, hebben op Paasmorgen overleg afgesloten dat vijf uur eerder, op zaterdagavond, begonnen was. Volgens de Syrische kranten is het overleg verlopen in een sfeer van ,,broederlijk begrip en volledige overeenstemming en waren de toestand in de Arabische wereld en in Libanon en de Palestijnse kwestie de onderwerpen. Het Palestijnse persbureau WAFA verklaarde dat Arafat bij Assad ,,alle noodzakelijke begrip had gevonden voor de Palestijnse strijd en dat beiden het uitzonderlijke belang hadden onderkend van het verder ijveren voor vrede in Libanon. Arafat was kort voor zijn onderhoud met Assad uit Moskou in Damascus teruggekeerd.

Stemadvies ter sprake in CFW-raad

WILLEMSTAD – De federatieraad van de CFW is verleden week dinsdag bijeen geweest om te praten over het vijfde congres dat op 16 tot en met 19 april in Centro Pro Arte wordt gehouden. Op de vergadering werd ook gevraagd indien men nu zou moeten stemmen, op welke partij men dan zijn stem zou uitbrengen. Twintig personen waren voor de DP, 15 voor Frente Obrero, 13 NVP, vijf Alianza, terwijl 2 hun stem gaven aan de PSD, 23 wilden een eigen partij. 25 Personen waren voor het geven van een stemadvies aan een politieke partij, terwijl 32 personen stelden dat er individueel gestemd moest worden. Afgesproken werd dat de opiniepeiling geen enkele aanleiding heeft voor de CFW t.a.v. het geven van een stemadvies.

In een gesprek met CFW-leider Ong-A-Kwie merkte deze op dat het congres moet beslissen of de CFW een stemadvies zal uitbrengen. De sondering van verleden week dinsdag heeft niets met een stemadvies te maken. Tijdens het vijfde congres wordt een nieuw bestuur gekozen, daar een deel statutair moet aftreden, waaronder CFW-voorzitter Ong-A-Kwie.

Op de vraag of hij zich weer herkiesbaar zal stellen, wilde de CFW-leider nog niet ingaan. Overigens is het bekend dat hij reeds is afgetreden als bestuurslid van de "olievakbond" PWFC.

Miljard mensen vieren Pasen

ROME/JERUZALEM/MOSKOU – Meer dan één miljard christenen van alle kerken hebben op dezelfde dagen de dood en de verrijzenis van Christus herdacht en gevierd. De Paasdata van de katholieken en protestanten enerzijds en de orthodoxe christenen anderzijds vallen meestal niet gelijk. Evenals vorig jaar vielen de data dit jaar gelijk.

Paus Paulus VI is zaterdagavond laat in de basiliek van Sint Pieter voorgegaan in de Paaswake. Hij vierde de liturgie in concelebratie met acht kardinalen. Tijdens de plechtigheid diende de paus het Heilig Doopsel toe aan drie Afrikanen en drie Koreanen, onder wie een vrouw. Hij deed dat met water dat hij zojuist, samen met de Paaskaars, had gewijd. Paus Paulus was op de draagstoel de basiliek binnengebracht en had ook op Goede Vrijdag bij de kruisverering maar één keer in plaats van driemaal geknield in verband met de gewrichtsziekte waaraan hij lijdt. **De paus vierde zondag samen met** vele tienduizenden romeinen en pelgrims uit de hele wereld de Verrijzenisliturgie op het St Pietersplein. Daarna gaf hij van het balcon van de St Pietersbasiliek de zege ,,Urbi et Orbi, aan de stad Rome en aan de wereld. In talrijke talen sprak hij zijn paaswensen uit, ook in het Nederlands. In zijn toespraak, die hij vooral tot de jongeren richtte, beklemtoonde hij, dat met de dood het leven niet teneinde is. De boodschap van Christus verrijzen is, dat iedereen zal verrijzen, aldus de paus, die verklaarde: De dood is de slaap, die voorafgaat aan een bestaan zonder einde. Christus staat daarvoor garant, zo zei hij. In de orthodoxe kerken van de Sovjet Unie werd op indrukwekkende wijze **het Verrijzenisfeest gevierd.** Patriarch Pimen van Moskou leidde de drie uren durende Paaswake. In Leningrad deed dit metropoliet Nikodim. Vele duizenden orthodoxe gelovigen woonden de nachtwake bij. De orthodoxe plechtigheden trokken evenveel gelovigen als andere jaren, ofschoon de Russische staatstelevisie tijdens die uren buitenlandse films vertoonde en popgroepen uit het westen op het scherm bracht. Het samenvallen van de Goede week en Pasen bracht vele tienduizenden pelgrims naar Jeruzalem, waar op Goede Vrijdag de weg biddend werd gevolgd, die Christus meer dan 19 eeuwen geleden met zijn kruis ging. In de vele christelijke kerken van Jeruzalem vierden de christenen van allerlei ritussen tegelijkertijd de Verrijzenis in Paaswakes. Tijdens de plechtigheden van Goede vrijdag in de St Pietersbasiliek onder leiding van de paus sprak de hofprediker van het Vatikaan, de Kapucijner pater Ilarino da Milano, een scherpe veroordeling uit over linkse katholieken en uitgetreden priesters. Hij verklaarde, dat ,,al te veel katholieken met de vijanden der kerk gemene zaak maken. Medeverantwoordelijk **voor de huidige crisis in de R.K. kerk noemde de hofprediker de priesters en religieuzen, die uitgetreden zijn.**

In diplomatieke kringen bij het Vatikaan werd van de zijde der diplomaten uit de Arabische wereld genoegdoening geuit over het feit, dat tijdens de plechtigheden van Goede Vrijdag voor het eerst het Arabisch werd gebruikt. Een Arabische priester bad de voorbede voor de niet-christenen.

Amnestie in Mexico

MEXICO-STAD – De Mexicaanse justitie heeft amnestie verleend aan meer dan 500 politieke gevangenen. Ze zaten gevangen op beschuldiging van samenzwering, Misdadige vereniging, aanzetten tot rebellie of onwettig wapenbezit.

NIEUWE BRITSE VOORSTELLEN IVM RHODESIE

LONDEN – De Britse minister van Buitenlandse zaken, Owen, is zondagavond vanuit Londen naar zuidelijk Afrika vertrokken om de kwestie-Rhodesie te bespreken. Bij zijn vertrek zei hij dat hij een aantal voorstellen bij zich had, die van te voren waren besproken met de Amerikaanse president Carter en diens minister van Buitenlandse zaken Vance. Ik zou niet vertrekken, als ik niet van de kansen op succes overtuigd was, zo zei Owen. Ik wil bereiken dat er in 1978 een zwarte meerderheidsregering in Rhodesie zal komen. De totstandkoming van een dergelijke regering is onvermijdelijk, daar moet iedereen zich rekenschap van geven, aldus de Britse minister van Buitenlandse zaken. Voordat hij naar Afrika vertrok, had Owen nog een onderhoud met de zwarte nationalistische leider Nkomo, die momenteel in Londen verblijft. Deze toonde zich sceptisch ten aanzien van de kansen van Owen.

STORTREGENS BOVEN CUBA: ACHT DODEN

HAVANNA – Acht mensen zijn om het leven gekomen tijdens zware slagregens boven Havanna. De slachtoffers waren passagiers van een autobus die met panne was blijven steken in een tunnel onder de rivier de Almendares bij Havanna. De tunnel stroomde vol water en de passagiers verdronken. In twaalf uur tijd viel 163 mm regen, driemaal zoveel als het maandgemiddelde van april. Verscheidene stadsdelen van Havanna stonden onder water en de verbindingen met de rest van het land verder voor een deel verbroken.

Carter spreekt donderdag OAS toe

Pleidooi voor mensenrechten

WASHINGTON – In een eerste belangrijke verklaring over de Amerikaanse politiek ten aanzien van Latijns Amerika zal president Carter opnieuw een krachtig pleidooi houden voor de rechten van de mens, aldus regeringskringen in Washington. In zijn toespraak van donderdag voor de Organisatie van Amerikaanse staten zal naar verwacht wordt ook gesproken worden over nieuwe richtlijnen voor de politiek ten aanzien van Latijns Amerika. Carter zal ook ingaan op de handels - en economische betrekkingen omdat hij die als het belangrijkste element ziet in de contacten met de Zuidamerikaanse landen.

Vandaag



JITZAK RABIN
... beboet ...

Volgens jaarverslag eiland over '76:

Huurpeil voor beleggers nog niet aantrekkelijk

KRALENDIJK – Door de vestiging van de Bonaire oilterminal en de daarmee samenwerkende bedrijven alsmede door de normale bevolkingsgroei bleef er vraag bestaan naar woningen. De economische vraag naar betere woningen kon grotendeels worden bevredigd doch oefende toch een duidelijke opwaartse druk op de huren. Dit huurpeil is evenwel nog steeds zo laag dat de beleggers niet overgaan tot bouw van huizen voor verhuur. De bouwkosten zijn dermate hoog geworden dat rendabele bouw niet mogelijk is. Het overgrote van de woningbouw geschiedt dan ook voor eigen bewoning, aldus het jaarverslag 1976 over de woningbouw op Bonaire.

Aangezien vele goedkopere huizen niet voldoen aan de vereisten, welke daaraan volgens de huidige sociale opvattingen moeten worden gesteld is de overheid met financiele steun van Nederland begonnen 90 toiletgebouwtjes te plaatsen bij huizen waar deze voorzieningen ontbraken. Ten laste van ditzelfde plan is men voornemens in een dertigtal gevallen, waar het huis zo slecht is dat bijbouw van alleen een toiletgebouw eigenlijk niet verantwoord is, een éénvoudig woonvertrek met aanrecht neer te zetten zodat er een kernwoning ontstaat. Tevens is een project voorbereid om eveneens met steun van Nederland 50 doorgangswoningen te bouwen. Deze zeer eenvoudige woningen zijn bestemd voor personen, die zeer slecht behuisd zijn en financieel niet in staat om de huurprijs van de volkswoningen te betalen.

BOUWCREDIETBANK

Op 24 april 1976 begon Victor Winklaar zijn werkzaamheden als vertegenwoordiger van deze bank. Taxateurs waren P.A. Statia en F. Martis. Ultimo 1976 waren er ten name van de bouwcredietbank 52 hypotheken voor een totaal aan leningen ad f. 298.500 ingeschreven in de openbare registers op het hypotheekkantoor.

STICHTING VOLKSWONINGEN

Per 31 december 1976 waren alle 100 volkswoningen in huur uitgegeven. Per 2 februari werd een nieuw bestuur benoemd, bestaande uit de heren F.C. Martis, voorzitter J. de Bok secretaris, L. Booi, penningmeesteresse en de leden G. Seruas en G. Sillie. In 1976 werden alle huizen opnieuw geschilderd, waartoe een onderhoudsploeg van acht man werd aangesteld. De huurinning verliep bevredigend. Een tweetal gevallen werd voor de rechter gebracht: één daarvan werd opgelost, toen de betrokken huurder zijn schuld voldeed - het andere resulteerde in ontruiming.

NACHTDIENST
Eilandsgeneeskundige v.w.b. het 3de distrikt.
Voor de dienstdoende arts in het 3de distrikt, gelieve tel.: 88058 op te bellen en dan het antwoord van het antwoordapparaat af te wachten.

WIT GELE KRUIS
Santa Maria 17, tel.: 82947: maandag t/m vrijdag geopend van 07.30-12.00/13.30-17.00 uur; Zuster Kuyt neemt waar van 06.00-07.30 uur op tel.: 36775, van 17.00-06.00 heeft Zuster Magdalena, tel.: 38537 de wacht.

BOTICA BANDABAO
geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-19.00 uur en zaterdag van 09.00-16.30 uur.

BOTICA'S (nachtdienst)
OTRABANDA: Otrabanda, tel.: 25634;
PUNDA: Popular, tel.: 11269.

CINE-TRUCK:
Hedenavond te Groot Kwartier en morgenavond te Barber.

WOENSDAG

DIVERSEN

TOERISTENSCHEPEN
07.00-18.00 Ivan Franco - vert. Veder;
09.00-19.00 Island Princess - vert. Selma;
08.00-18.00 Vistafjord - vert. Selma.

TELECURACAO
16.30 Scooby Doo; 16.50 Barba-papa; 16.51 Secret Squirrel; 17.15 Mundo de juguete; 17.40 Barata de primavera; 18.06 E ora Adventista; 18.16 science report; 18.30 telesistema; 18.40 Cinco of seis di La Prensa; 19.00 O Bem Amado; 19.55 Nieuws Ned.; 21.00 Special progr.; 22.00 Nieuws pap.; 22.30 film; 23.14 Phil Donahue.

Sovjet hulp voor Cubaanse kerncentrale

MOSKOU – De Sovjet-Unie zal Cuba hulp verlenen voor de bouw van een atoomkrachtcentrale. Volgens het Sovjet-persbureau Tass zullen Sovjet-ingenieurs nog dit jaar gaan meewerken aan de bouw en installatie van de eerste sectie van de centrale.

Het vermogen zal dan 400 megawatt zijn. Wanneer de centrale helemaal klaar is, zal zij een vermogen van 1.700 megawatt hebben. De mededeling werd kort na het vertrek van premier Fidel Castro uit Moskou gedaan.

BELFAST – De explosie van een bombrief heeft in de katholieke wijk Falls Road in de Noordierse stad Belfast zondag het leven gekost aan een tien-jarige jongen, terwijl drie personen zwaar gewond werden. Enkele uren later werd een oom van de jongen met kogels doorzeefd. Ook hij verloor het leven. Een ander familielid werd ernstig gewond, toen hij in een hinderlaag werd gelokt.

KRALENDIJK – Het initiatief voorstel van het Bonaireaanse statenlid Rudy Ellis, dat op 2 november 1976 werd ingediend is vorige week met een kleine wijziging door de staten aangenomen. Het voorstel houdt dat aan art. 128 eerste lid van de Algemene verordening L.U en D1908 een nieuw onderdeel wordt toegevoegd. Hierdoor zullen op grondstoffen en halffabrikaten, uitsluitend bestemd om in een bedrijf in het binnenland, dat werkgelegenheid biedt aan meer dan 50 personen, te worden gebruikt voor de vervaardiging van kleding geen invoerrechten worden geheven. Op voorstel van het statenlid Efraim de Kort is de toevoeging machinerieen komen te vervallen. De invoerrechten die hier op betaald moeten worden kunnen dan via een gunstgave van de regering teruggevraagd worden. Zoals wij onlangs berichtten heeft Nederland hulp toegezegd in de vorm van 1,2 miljoen gulden, welk geld gebruikt zal worden als betaling aan leveranciers, werkkapitaal, restauratie van het gebouw en de aanschaf machinerieen. In de kader van de technische bijstand komt binnenkort Ing. Warnaars naar Bonaire om de leiding van het bedrijf op zich te nemen voor een bepaalde tijd. Het aangenomen voorstel is door de heer Rudy Ellis ingediend om de levensvatbaarheid van Cambes Textiles N.V. veilig te stellen en alsook de werkgelegenheid ten behoeve van een honderdtal voor de overgrote meerderheid vrouwelijke werkkrachten op het eilandgebied Bonaire.

Gouv. Van Slobbe stichting actief voor Bonaire

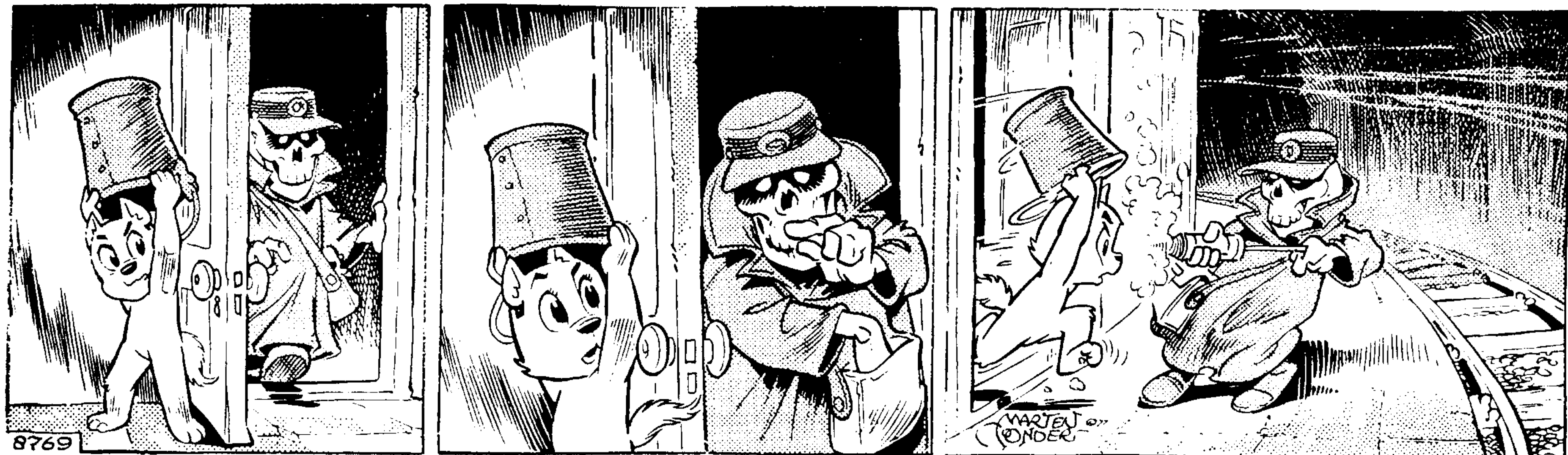
KRALENDIJK – In het jaarverslag 1976 over de toestand van het eilandgebied Bonaire staat vermeld dat de Van Slobbe stichting werd opgericht in 1936 en is genoemd naar oud-gouverneur Van Slobbe, die ten bate van de armen van Bonaire een of meer aandelen in de winst van de loterijbond Fortuna (thans Landsloterij) toestond. De stichting trekt zich het lot der armen van Bonaire aan en tracht-waar nodig en mogelijk hulp en steun te bieden. Deze hulp en steun bestond uit de verstrekking van medicamenten, kleding en voeding. Het bestuur bestaat uit enige Bonaireaanse dames, en wel mevr E. Linker, mevr E. Snijder en mej V. Martinus. Door de stichting werd voor ongeveer tweeduizend gulden aan voeding, kleding en medicijnen uitgegeven. Van de Landsloterij werd f. 17.000 ontvangen over 1975 en 1976.

Klachten over gebruik van verkenners-auto

KRALENDIJK – Bij de leiding van de St. Bernardusgroep in Kralendijk bestaat al geruime tijd ontevredenheid over het gebruik van een pickup, zo vernamen we van de vaandrig van deze groep Geoffrey Ellis (21 jaar). De groep verkenners ongeveer 20 man groot komt eens per week bij elkaar in hun eigen clubhuis naast Casa Sindical. De pick-up die volgens deze vaandrig aan de verkennerij behoort, wordt gebruikt door de districtcommissaris R. Carolina en een familielid voor prive doeleinden. Als de verkenners willen kamperen moet de wagen gereden worden door betrokkene zelf. "Dit is bij het kamperen bv erg vervelend daar wij altijd afhankelijk zijn van deze commissaris". De vaandrig neemt daarom zijn eigen wagen mee, om vervoer te hebben als er iets mocht gebeuren tijdens het kamp. "De moeilijkheden", aldus de vaandrig zijn niet van recente datum. Ook de leider vóór mij had er mee te kampen. "Het is toch wel vreemd dat de wagen voor allerlei doeleinden zoals voor vervoer naar de knoekoe van water enz. wordt gebruikt, en wij hem niet mogen gebruiken voor ons verkennerswerk", aldus de heer G. Ellis.



HEER BOMMEL EN DE GROTE ONTHALER



8769 – Tom Poes wilde proberen de conducteur aan het praten te krijgen, maar hij wist niet hoe hij dat op een listige manier moest doen. "Dan moet ik maar geweld proberen", mompelde hij. "Wie niet slim is, moet sterk zijn - hoewel het een stomme manier is". Hij pakte een emmer, die hij in de hoek van de wachtkamer vond, en ging er mee achter de open deur staan, die naar het perron leidde. Lang hoefde hij niet te wachten, want de naderende voetstappen van de treingeleider waren reeds hoorbaar, en hij tilde haastig zijn primitief wapen op. Zijn plan was om het over het hoofd van de ander te stulpen - maar daar kwam niet veel van terecht. De conducteur scheen door de deur heen te kunnen kijken, want hij bleef op de drempel staan en liet een droog lachje horen. "Ik zie je wel", sprak hij. kattekwaad, hé? Zet die emmer neer, vent, en kom te voorschijn. Men kan de voerman van de Grote Onthaler niet op die manier vangen, hoor". Tom Poes was wel even uit het veld geslagen, dat is te begrijpen, dat is te begrijpen. Maar hij gaf het nog niet op en sprong bliksemsnel achter de deur vandaan. De conducteur had hier echter op gerekend. Hij stapte snel achteruit, terwijl hij een soort spuitbuis uit zijn tas haalde. En op het moment, dat Tom Poes het perron opstormde, spoot hij hem een slecht geurend gaswolkje in het gelaat.



Bonn ontkent nucleair akkoord

BONN – De Westduitse regeringswoordvoerder, Gruenewald, heeft maandag tegengesproken dat de V.S., de Sovjet-Unie, West-Duitsland, Japan en Canada een geheim akkoord hadden gesloten om geen installaties meer te verkopen voor opwerking van gebruikte kernbrandstof. Een dergelijke overeenkomst bestaat niet, aldus Gruenewald na een bericht daarover in het Amerikaanse weekblad Newsweek. Hij herinnerde aan het standpunt dat Bonn verscheidene keren over het nietverspreiden van kernwapens aan de Amerikaanse leiders uiteengezet heeft. Bonn eerbiedigt het non-proliferatieverdrag en meent dat dit politiek-morele en juridische voorwaarden heeft geschapen die de niet-verspreiding van genoemde wapens kan perfectioneren. Bonn wenst dat perfectionering geen discriminatie met zich brengt en geldt voor iedereen. Daarom is Bonn er voorstander van dat het grootst mogelijke aantal landen zal deelnemen aan de komende beraadslagingen van de landen die over nucleaire technologie beschikken, teneinde betere maatregelen voor controle en veiligheid tot stand te brengen.

DC-3 vermist in Colombia

BOGOTA - In midden-Colombia wordt sinds maandag een DC-3 vermist. Er bevinden zich vermoedelijk acht mensen aan boord. Volgens luchtvaartkringen heeft men gisteren het laatst wat van het toestel gehoord toen het op een vlucht naar Bogota een korte tussenstop maakte in Uribe. Zoekacties hebben voor zover bekend nog geen vruchten afgeworpen.

VIENTIANE – In de straten van de Laotiaanse hoofdstad Vientiane zijn tanks en soldaten verschenen terwijl mensen holen graven om zich te beschermen. Inwoners van Vientiane hebben dit maandag gemeld. De militaire activiteit in de Laotiaanse hoofdstad houdt vermoedelijk verband met gevechten tussen troepen van de Pathet Lao en rebelerende soldaten. De staat van paraatheid is afgekondigd.

Schipbreukelingen geheel in nieuw gestoken

KRALENDIJK – De twee schipbreukelingen uit Grenada, die vorige week op Bonaire aankwamen, na 22 dagen op zee rondgezworven te hebben, zijn zaterdag geheel in het nieuw gestoken. Dit was mogelijk door een bliksemaktie van La Prensa en de Amigoe, die om en nabij de 1600 gulden opbracht. De zusters van het Hospitaal, waar de twee Grenadianen verbleven, brachten met zijn allen ook een bedrag van honderd gulden bij elkaar. Inmiddels zijn de twee vissers dinsdagmiddag via Trinidad naar hun geboorteeiland Grenada vertrokken.

UPB bijeen

KRALENDIJK – De Union Patriotico Bonaireano (UPB) houdt dinsdagavond om half negen zijn eerste politieke vergadering tijdens deze campagne in Antriol. Op deze avond zullen de negen kandidaten van de UPB voorgesteld worden aan het publiek. Voor het eerst in de verkiezingscampagne zullen door de politieke partijen geen geluidwagens gebruikt worden om de vergaderingen aan te kondigen. Ook zullen er dit jaar voor het eerst geen bussen ingezet worden om partijaanhangers naar de vergaderingen te vervoeren. Dit besluit werd genomen nadat de busondernemingen geweigerd hadden, door schade wijs geworden, nog verder voor vervoer naar politieke vergaderingen te zorgen.

Politieke moord in Engeland

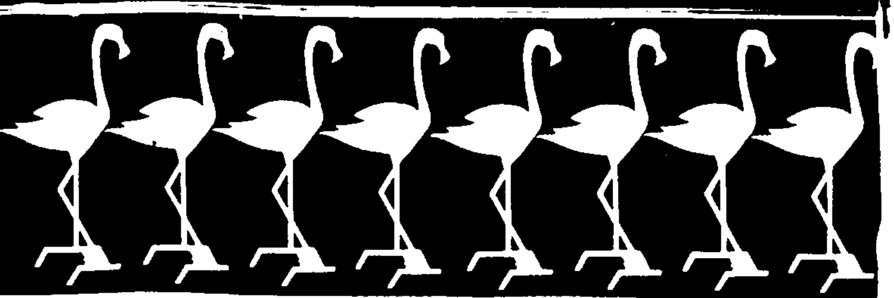
LONDEN – Een voormalige premier van de Arabische republiek Jemen, zijn vrouw en een Jeminitische diplomaat zijn zondag in Londen doodgeschoten. Volgens een woordvoerder van de Jeministische ambassade zijn de vermoorden oud-premier Kadi Abdoellah Achmed Al-Hagri (60 jaar), zijn 48-jarige vrouw Fatima en de gezant van Jemen in Londen, Abdoellah Ali Al Hammami. De dader, vermoedelijk een Arabier, is nog spoorloos.

Hiermede vervullen wij de droeve plicht kennis te geven van het overlijden van onze werknemer, de heer

Dennis Hassel

Hij ruste in vrede.

Direktie en personeel
CH CURAÇAO HILTON



HUGH LOPEZ: „KINDERLIJKE ARGUMENTEN"

VLC herhaalt beschuldigingen:

VBC oefent pressie uit op BC i.v.m. COT-affaire

WILLEMSTAD — "De eilandelijke overheid moet niet toestaan dat er pressie uitgeoefend wordt in de kwestie COT; zeker niet van een instantie wiens belang niet dat van het volk is. Feit is dat zowel de COT als de Shell door middel van de Vereniging bedrijfsleven Curacao (VBC) pressie hebben uitgeoefend op de overheid. Toen de commissie tot bemiddeling, de VBC, Shell en COT geen succes hadden zijn zij tekeer gegaan tegen de VLC (Vakbond Leerkrachten Curacao) met kinderlijke argumenten. De VBC heeft alweer getracht zand te strooien in de ogen van het volk met de commissie van goede diensten. Met veel formaliteiten heeft men een opsomming gegeven van alle commissies die men heeft opgericht", aldus de vice-voorzitter van de VLC, Hugh Lopez, tijdens het VLC-vakbondspraatje van afgelopen zondag. Hij merkte op dat de VBC de VLC de vraag heeft gesteld of de onderwijsvakbond vergeten is dat op initiatief van de VBC een commissie van goede diensten werd gevormd om te bemiddelen in het probleem tussen de VLC en de centrale regering in 1975. Van de kant van de VLC moet gezegd worden, dat de VLC dit niet vergeten is. In genoemde commissie zat slechts één vertegenwoordiger van de VBC.

De commissie bestond uit drie personen, die neutraal moesten zijn. Het "neutrale" VBC-lid werd enkele maanden later benoemd tot gevolmachtigd minister in Den Haag, terwijl hij nu pronkt op de kandidatenlijst van een partij (NVP-U) die de regering steunt. Aldus de heer Lopez. Vervolgens kwam hij met diverse vragen zoals: Waarom heeft de VBC niet gereageerd tegen Texas Instruments op Curacao, nadat een commissie van goede diensten gefaald had? Waarom is men niet tekeer gegaan tegen Rockwell, toen een commissie weer faalde? Een commissie moet bemiddelen en geen diensten verlenen aan werkgevers die lid zijn van de VBC. De onderwijsvakbond, heeft plicht op te komen voor de arbeiders in het algemeen. De VBC stuurt een man als Fido Romer om kinderlijke dingen te verkondigen voor de radio. Maar, zei Lopez, wiens brood men eet, diens woord men spreekt, zelfs voor de radio. Hij was van mening dat de VBC voor het belang van haar leden zal blijven opkomen, iets wat volgens hun statuten mag. Maar laat dan ook de VLC zoals haar statuten dit voorschrijven opkomen voor haar leden. De statuten van de onderwijsvakbond schrijven voor dat men niet alleen moet opkomen voor haar leden, maar ook voor het onderwijs en voor de gemeenschap. Thans zijn er bepaalde instanties en personen die opkomen voor het belang van een groepje van de VBC. De politieke partijen, vond hij die geld moeten krijgen voor hun verkiezingscampagne zullen een positie innemen pro de kapitalisten. Aldus Lopez.

Hij merkte op dat een partij haar krant had opgedragen de VBC te steunen. Volgens Lopez is het begrijpelijk daar de positie van ATM-directeur daaraan verbonden is. Vervolgens haalde hij de de statuten van de VBC aan. De VBC, aldus Lopez, heeft tot doel op te komen voor de belangen van handel en industrie en tevens voor bedrijven op de Antillen en in het bijzonder op Curacao. Voorts moet men medewerking verlenen aan de leden in de behandeling van problemen op hun terrein. Dit betekent dat de VBC op moet komen voor een groepje kapitalisten, werkgevers die hier bedrijven bezitten. In het statuten, zo vervolgde Lopez, staat nergens, zoals dat wel het geval is in die van de VLC, dat men moet opkomen voor de belangen van de gemeenschap in haar totaliteit.

De VBC zegt dat de VLC onjuiste informaties geeft. "Wij dagen de VBC uit het volgende te weerleggen. De COT heeft tot 1992 erfpachtrechten gekregen op Bullenbaai voor een bedrag van f. 1500 per jaar en tevens op 100 meter zee voor jaarlijks duizend gulden. Dit heeft de COT gekregen ondanks het feit dat er heftig geprotesteerd werd door de directeur van Openbare Werken, door de Havenmeester en door de militaire commando. Men beschouwde dit als een zeer gevaarlijke zaak, daar een deel van de territoriale wateren in particuliere handen is gekomen. Een en ander is terug te vinden in het boek "Olie als water" van dr Jaap van Soest onder hoofdstuk vijf paragraaf drie.

De COT heeft vrijdom van belasting gekregen zonder dat men hierop recht had, daar olie-overslag (doorvoer) geen nieuwe activiteit is. Op Aruba heeft men geen belastingvrijdom gehad. De COT heeft de eilandelijke overheid een bedrag van een miljoen gulden per jaar aangeboden met de bedoeling de mond te snoeren. Volgens de adviseur van de COT (ir Wawoe-red.) tevens bestuurslid van de VBC moest Curacao niets krijgen. De winsten van de COT gedurende de laatste twee jaren liggen tussen de 60 a 80 miljoen per jaar. Aldus de vice-voorzitter van de VLC.





WILLEMSTAD — Uit een juwelierszaak te Punda zijn in de nacht van donderdag op vrijdag sieraden gestolen die een waarde van ongeveer 6500 gulden vertegenwoordigen.

Pensa bo bon,
Droga no ta saibashon

WILLEMSTAD — Op eerste Paasdag is een oude traditie weer tot leven geroepen en wel die van "batimentu di huda". Dit gebeurde onder grote publieke belangstelling te Mahuma. Onder meer was gezaghebber mr. O Martina aanwezig, terwijl ook minister W.Godett van zijn belangstelling blijk gaf. Naar verluidt werd deze traditie in het verleden eigenlijk op Goede Vrijdag gepleegd, op het uur dat het overlijden van Christus werd herdacht. De pop welke Judas, de verrader, verbeelde kreeg dan van de mensen een behoorlijk pakslaag, omdat uiteindelijk hij het geweest was die Christus aan zijn vijanden had uitgeleverd.

Passagegeld niet afgedragen

WILLEMSTAD — B. werkzaam bij het departement van Sociale Zaken is donderdag aangehouden verdacht van verduistering. Hij zou geld dat bestemd was voor vliegpassages voor zichzelf hebben gebruikt. B. is ondermeer belast met het regelen van huisvesting e.d. voor dames die voor een cursus ziekenverzorgsters naar Nederland gaan. Passages moeten de dames zelf verzorgen. De heer B. had ook dit op zich genomen.

Hij had geld van de dames aangenomen om aan de firma K. waar hij de passages bestelden over te dragen. Dit reisbureau schreef op een gegeven moment een brief naar het departement dat er een opening in de boeken was voor 30.000 gulden. Het departement schreef terug hier niets van af te weten, daar het kopen van passages niet onder Sociale Zaken valt. Ondertussen heeft B een regeling getroffen met het reisbureau de dertigduizend gulden alsnog te betalen. Volgens zijn zeggen heeft hij 8000 gulden betaald. Het reisbureau heeft in afwachting van het resterende bedrag nog geen aangifte gedaan. B. is dan ook vrijgelaten.

Uitstapje van VLC-bestuur

WILLEMSTAD - Diverse VLC-bestuursleden zijn vertrokken naar het buitenland voor het bijwonen van conferenties. In de VLC-delegatie zitten vice-voorzitter Hugh Lopez, Jeffrey Corion, secretaris, Philip Nieuw, penningmeester, Jubi Evertsz commissaris Opleidingsinstituten en Alvin Weber. De VLC-bestuursleden gaan naar Basse Terre in St. Kitts om van gedachten te wisselen met hun collegas uit de regio over de rol en de functie van een onderwijsvakbond in de gemeenschap. De ... wordt op 19 april op ... terug verwacht ... voorzitter, Errol Cova ... Bogota, Colombia ... waar hij als regionale ... voor het Caribisch ... seminar zal bijwonen ... Cova op Curacao ... verwacht is niet bekend.

Cadec-steun voor Cotoco cooperatie

WILLEMSTAD — De Cadec heeft besloten financiele steun te verlenen aan de Cotoco consumenten-cooperatie op Curacao. De hulp heeft betrekking op de uitbreiding van de zaak, de opleiding op cooperatief gebied en de propaganda enz. Doel van deze consumenten cooperatie is de Curacaose gemeenschap tegen goedkope prijzen te voorzien van de belangrijkste levensmiddelen. Zo blijkt uit een communiqué van de Cadec een apart orgaan van de Caribische conferentie van kerken (CCC) welke zich bezig houdt met ontwikkelingsprojecten. Eind maart kwam de commissie welke zich met het beheer van het Cadec fonds bezig hield bijeen op Barbados. Bij die gelegenheid werd besloten een aantal projecten in het Caribisch gebied te steunen tot een totaal bedrag van vierhonderdduizend dollar. De andere projecten hebben betrekking op landbouw, juridische steun, een cooperatie welke zich bezig houdt men houtbewerking een casa cuna en een grammofoonplaten-uitgifte.

CFW vraagt aandacht Shell voor aannemers

WILLEMSTAD — Het bestuur van de CFW heeft in een circulaire een dringend beroep gedaan op Shell Curacao n.v. om rekening te houden met aannemersbedrijven daar deze ook werken met mensen net zoals die van de Shell. „De Shell moet geen misbruik van haar macht maken en werken in harmonieus verband en niet op dictatoriale wijze", aldus het communique. Volgens het CFW-bulletin eist de Shell en Wescar moet dit nakomen om haar bestaansrecht te behouden. De Shell op haar beurt is vaak laat m.b.t. het doen verrichten van wachtdiensten. Wanneer de Shell haar klant en in dit specifiek geval Wescar als aannemersbedrijf opdraagt overwerk en wachtdiensten te verrichten kan Wescar hieraan niets doen daar men de wens van de baas (Shell) moet nakomen.

Volgens de CFW-circulaire houdt dit in dat indien Wescar dit niet doet haar bestaanszekerheid gevaar oploopt hetgeen de positie van de arbeiders kan aantasten. Op de Wescarwerknemers wordt een beroep gedaan indien zij overwerk of wachtdiensten accepteren in het weekeinde zij dit ook moet nakomen, daar anders Wescar geen opdrachten meer krijgt.

"Breek niet af, hetgeen jullie als arbeiders bij Wescar hebben opgebouwd. In verband met de vele problemen die er ontstaan zijn bij het verrichten van overheid en wachtdiensten wil het CFW-bestuur publiekelijk een beroep doen op de werknemers, de Shell en uitvoerders van Wescar om samen te werken en elkaar te begrijpen inplaats van elkander de wil op te leggen. Tot slot wordt gesteld dat deze week de C.D. 3 van Shell "down" gaat en dat het vanaf gisteren nodig wordt geacht dat er wachtdiensten worden uitgevoerd voor onderhoud. Deze lopen van half acht 's morgens tot half vijf 's middags en van half vier 's middags tot half twaalf 's avonds. Degenen die in de onderhoud afdeling werken weten precies wat deze "shut down" betekent en hoeveel werk hieraan verbonden is. Aldus de circulaire van het CFW-bestuur.

Alledagkerk in teken van Paasgeloof

WILLEMSTAD — Op woensdag 13 april hoopt men niet alleen de getrouwe Alledagkerkbezoekers te mogen begroeten, maar ook vele nieuwe gezichten, daar wij verwachten dat een ieder door het "Paasgeloof" gegrepen is geworden. Het onderwerp van woensdagmiddag luidt: "De wereld kan niet zonder het Paasgeloof niet bestaan!" De leiding van deze Alledagkerkdienst berust bij ds J. Jonkman. De Alledagkerk begint om 12.25 uur tijdens de lunchpauze.

Tradewind race-boek

WILLEMSTAD — Ter gelegenheid van de Derde St Maarten tradewind-race rond Koninginnedag is een meer dan veertig pagina's tellend boekwerkje verschenen met onder meer bijdragen van gezaghebber Th. M. Pandt en het Bovenwindse statenlid Cl. Wathey. Verder zijn er zeilinstructies in opgenomen en nadere gegevens van de internationale wedstrijd.

WILLEMSTAD — De politie moest zondagmorgen assistentie verlenen in het nummerverkoperskantoor van K.M. te Marchena waar enkele mannen de verkopers lastig vielen. Zij zouden familie zijn van de twee mannen die vorige week werden aangehouden en ingesloten verdacht van bedreiging van M. De politie ontruimde het kantoor. Er werden geen arrestaties verricht.

Jongen (9) vermist

WILLEMSTAD - Michel Angelo Gregorio Cijntje geboren 22 september 1967 is sinds zaterdag 9 april spoorloos. Hij is om half elf 's morgens van huis gegaan en voor het laatst gezien bij de stoplichten van de Nijlweg. Hij woont aan de Vogezenweg 9. Hij heeft een lichtbruine huidskleur, is ongeveer 1.30 meter lang en heeft blond halflang haar. Hij is gekleed in een geblokt blauw hemd en een geblokte korte rode broek. Een ieder die de jongen gezien heeft of weet waar hij is wordt verzocht nummer 12320 van de KZP te bellen.

Ingezonden

COT en K.v.K.

Het verwondert mij dat vooral de Kamer van Koophandel zijn best doet om in een commissie van goede diensten een wet te torpederen die het eilandgebied in staat zou stellen om een gedeelte van de winsten die de oliemijen maken ten goede van het Curacaose Gemeenschap te laten komen. Men stelt zich blijkbaar op het standpunt dat over tien (10) jaar de belastingvrijdom afgelopen is en dat de gemeenschap dan toch aan zijn trekken zal komen... of is het dat de Kamer van Koophandel alléén t.b.v. een bepaalde groep leden werkt? Olieoverslagbedrijven hebben nu een grote betekenis voor de olievoorziening uit het Midden-Oosten en Afrika naar de USA; over tien jaar beslist niet meer omdat men tegen die tijd verschillende Amerikaanse havens geschikt heeft gemaakt om VLCC's te kunnen ontvangen volgeladen enwel.

Wil men dat een gedeelte van de winst ten goede van de gemeenschap komt dan zal men het NU moeten zien te krijgen; over tien jaar mag men blij zijn als het bedrijf zich staande kan houden laat staan van winst kan spreken om daar over belasting te betalen. Curacao heeft geen „erkende" rijkdommen dus laat men die weinige rijkdommen die het bezit t.b.v. de gemeenschap exploiteren en niet doen z.a. men in de „goudentijd" van de CPIM die men t.b.v. zichzelf met geld smeet en nagenoeg niets deed voor de eigen arbeiders laat staan voor de gemeenschap.

Na 30 mei '69 verklaarde de president-direkteur van de Kon. Shell in Rotterdam dat men geen schuld aan de uitgebrokken rellen had want men mocht het eigen personeel niet meer betalen want dan werden de arbeidsverhoudingen in de Curacaose gemeenschap scheefgetrokken. Maar het geld dat men niet aan het personeel mocht betalen... maar aan het personeel toekwam heeft men toch lekker aan de aandeelhouders uitgekeerd... Nu het de Shell niet zo best meer gaat (niet door onze schuld) probeert men onder een andere naam zand in de ogen van de Curacaose gemeenschap te strooien...

Geef des Keizers wat des Keizers toebehoort.

T.P.

(Naam en adres bij de redactie bekend).



ORANJESTAD — Tijdens een gezellige lunch in Talk of the Town tot gelegenheid van het bezoek van de heer Shiginori Asoh, auto-onderdelenspecialist van de Nissan Motor Company in Japan, gaf de heer Eric D'Arnault, directeur van Topcar N.V., inlichtingen over plannen van de Nissan met betrekking tot Aruba. Allereerst zal binnenkort op Aruba een trainingschool van start gaan, waarbij Nissan-instructeurs uit Japan zullen overkomen om ter plaatse cursussen te geven, terwijl Arubaanse jongeren naar Japan zullen worden uitgezonden om zich aldaar verder te specialiseren in het auto-vak. Tevens worden de mogelijkheden nagegaan om in de vrije zone op Aruba een distributie-centrum van auto-onderdelen voor Latijns Amerika te openen. Hierna denkt de Nissan Company aan een ,,trans-shipping" projekt van Nissan-auto's op Aruba voor verdere distributie in Latijns Amerika. Op de foto: Topcar-directeur Erica D. Arnault (m) tussen de heren Asoh (r) en Ronny Toppenberg, Topcar's sales manager, aan het woord tijdens de perslunch in Talk of the Town.



DAKOTA — In het buurtcentrum Dakota werd op Witte Donderdag aan de kinderen van het dagverblijf Bibito Pin van Piedra Plat een Paasmaaltijd aangeboden, hetgeen bijzonder op prijs werd gesteld.

VLA voortaan Simar

ORANJESTAD — Uit een verslag van de onlangs gehouden jaarvergadering van de Vakbond van Leerkrachten blijkt dat de naam thans veranderd is in S.M.A.R.. ,,Sindikato di maestronan di Aruba". Voorts besloot de vergadering om voor de verschillende afdelingen secretariaten in te stellen.

Voorts werd een advies-commissie benoemd om het bestuur in haar werk bij te staan. De bestuursverkiezing gaf enige problemen. Het gehele bestuur was afgetreden terwijl er bijna geen kandidaten voor het nieuwe bestuur gesteld waren. Besloten werd een tijdelijk bestuur te kiezen dat tot augustus aanstaande zaken van de SIMAR blijft behartigen. Tevens besloten werd dat het vakbondsjaar van augustus tot augustus zal lopen.

Het tijdelijk bestuur van de SIMAR bestaat uit de dames Carla Kelkboom, Carmen Kruythoff en Shirley Pope en de heren Ramon Todd Danderé, Willie Richardson Henk Weustink Eddy Marchene en Felix Bardouille. Een van de eerste taken van dit tijdelijk bestuur is te zorgen dat er vast bestuur voor de SIMAR komt.

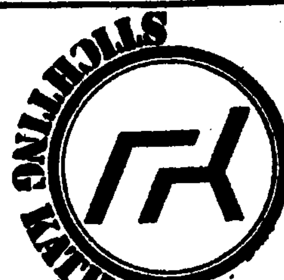
Uit het verslag blijkt dat de huldiging van juffrouw Bets een groot succes is geworden en bijgewoond werd door verschillende onderwijs-autoriteiten. Het BC ontbrak in zijn geheel, alleen gezaghebber Tromp had bericht van verhindering gezonden en het congres alle succes toegewenst.

BEKENDMAKING

Hierbij breng ik ter kennis van het publiek, dat de DAG VAN DE ARBEID dit jaar officieel zal worden gevierd op maandag, 2 mei 1977 overeenkomstig artikel 1 lid 2 van Publicatieblad 1954 no. 92, zoals gewijzigd.

2 mei a.s. is derhalve een officiële feestdag, die met de zondag is gelijkgesteld.

Het wnd. hoofd van het
Departement van Sociale
Zaken en Arbeid op Aruba.



ONDERWIJS ARUBA

ROEPT SOLLICITANTEN OP
voor de functie van **DIRECTEUR** van het St. Antonius College te Santa Cruz.

Sollicitatie binnen 10 dagen aan het Bestuur te richten.
J. E. Irausquinplein 4, Oranjestad.

ROEPT SOLLICITANTEN OP
voor de onder haar bestuur staande scholen voor

M.A.V.O.

Gegadigden dienen in het bezit te zijn van de akte van bekwaamheid als volledig bevoegd onderwijzer en dienen te vermelden, de behaalde M.A.V.O.-bevoegdheden of studerend voor een M.A.V.O.-bevoegdheid, dan wel hun interesse voor bepaalde vakken.

NIJVERHEIDS ONDERWIJS
Gegadigden dienen in het bezit te zijn van:
Akte N XII, met Pedagogisch Getuigschrift,
Akte NA, met Pedagogisch Getuigschrift,
Ake Volledig Bevoegd Onderwijzeres.

Sollicities binnen 10 dagen na het verschijnen van deze oproep te richten aan het Bestuur,
J. E. Irausquinplein 4, Oranjestad.



EILANDGEBIED ARUBA

De Ontvanger van het Eilandgebied Aruba maakt hierbij bekend dat de aanmaningen voor de waterrekeningen over de maand februari 1977 op 14 APRIL 1977 zullen worden verzonden en dat de aanmaningskosten vanaf 15 APRIL 1977 verschuldigd worden.



MEDEDELING

De N.V. Electriciteit-Maatschappij "Aruba" brengt haar verbruikers in herinnering, dat de rekening over de maand februari 1977 uiterlijk 14 APRIL 1977 dient te worden voldaan.
Indien vóór of op bovengenoemde datum geen betaling heeft plaats gehad, zal helaas tot afsluiting moeten worden overgegaan.
N.B. Men gelieve er rekening mede te houden, dat bankbetalingen ons eerst na enige dagen bereiken.

GEVRAAGD VOOR DIREKTE INDIENSTTREDING:

CASSIERE

Vereisten:
- Minimum 25 jaar
- Minstens 3 jaar ervaring
- Spaans en Engels kunnende spreken.

Persoonlijk aanmelden bij:

KAN N.V.
Nassaustraat 47

ONNODIG TE SOLLICITEREN ZONDER BOVENGENOEMDE VEREISTEN.

GROTE HANDELSZAAK OP ARUBA
HEEFT PLAATS VOOR EEN

VROUWELIJKE KRACHT

die belast zal worden met de verkoop en administratie.

Vereisten:
- Type-diploma
- Enige ervaring in boekhouding.
- Prettig en vlot voorkomen
- Goed met mensen omgaan, en
- Zelfstandig kunnende werken.

Geboden wordt:
- Prettige werkkring met goede salariëring.

Eigenhandig geschreven sollicitatie-brieven — met pasfoto — te zenden onder "VROUWELIJKE KRACHT" aan bureau van dit blad, Postbox 323, of Nassaustraat 110, Oranjestad, Aruba.

Geheimhouding bij sollicitatie is verzekerd.

Where to go where to dine and where to entertain yourself

AGENDA ARUBA

Losse nummers van de Amigoe op Aruba zijn dagelijks verkrijgbaar in Oranjestad bij: Refresqueria van Zepp-Wever, Ingrid, La Fama, La Popular en Piet Soda Fountain, Edwins Drive-In te Savaneta, Nicolas Store, De Wit Store in Dividivi, Manchebo, Sheraton-hotel en Aruba Caribbean-hotel, Van Dorp Americana Aruba-hotel en Holiday Inn Drugstore.

Kantoor: Nassaustraat 110.
Kantooruren:
werkdagen 08.15-12.00/14.00-17.30; zaterdag 08.15-10.00.

Telefoonnummers:
Alle afdelingen: 4333 - 4334 - 4335.

Na kantooruren voor spoedgevallen:
Tel. 1639 - 2950 - 3855.

Taxicentrale:
24 uur per dag, tel. 2116 of 1604.

Politie: 4555.

Efrain (Prome) de Kort voor tv:
Pers is tegen ons en ook egoistisch

ORANJESTAD — Bij afwezigheid van MEP-leider Betico Croes die de Paasdagen met zijn gezin in Venezuela doorbracht, mocht nummer twee op de MEP-lijst, de heer Efraim de Kort, statenlid, hoofd van de Voorlichtingsdienst op non-actief en directeur waarnemend-hoofdredacteur van Prome, op eerste Paasdag namens de MEP voor Tele-Aruba het woord voeren. De heer De Kort was niet te spreken, dat ondanks het feit dat tachtig procent van het volk (het officiele percentage is 57.4 procent) voor onafhankelijkheid had gestemd de centrale regering noch Nederland respect hiervoor konden opbrengen. Een felle aanval deed de heer De Kort op de lokale pers (waarbij hij vergat Prome uit te zonderen, redactie) die hij egoistisch en tegen Aruba noemde omdat zij weigerde in het MEP-straatje te lopen.

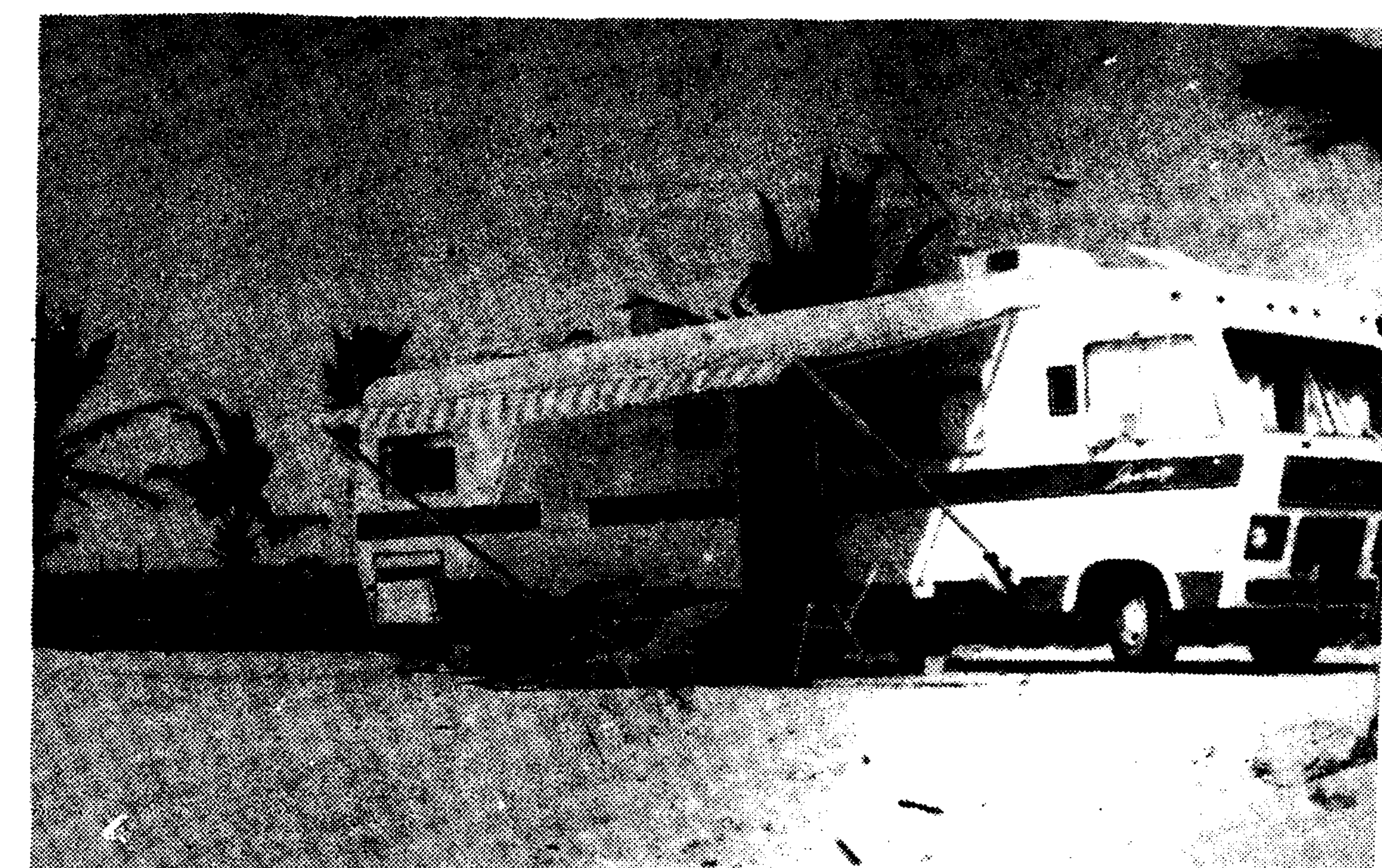
Dankbaar was de heer De Kort voor de spontane wijze waarop de MEP-kiezers de lijst als eersten hadden volgetekend, hetgeen volgens hem opnieuw bewees het grote vertrouwen dat het volk ook bij deze verkiezingen in de MEP zal stellen. Hij ontkende ten stelligste dat de MEP geholpen zou hebben om de Spanner-lijst vol te tekenen. De heer Spanner heeft steeds tegen de onafhankelijkheid van Aruba gestemd en kan daarom zeker onze steun niet krijgen, aldus de heer De Kort.

Sprekende over de lijst van de AVP sprak hij als zijn verwachting uit dat deze lijst nooit 4000 stemmen voor één zetel kan behalen en dat het stemmen op deze lijst het weggooien van zijn stem betekent.

Ook de PPA-lijst kon geen genade in zijn ogen vinden en hij wees op de problemen die men had om deze lijst samen stellen waardoor diverse breuken waren ontstaan. De kiezer kan geen vertrouwen hebben door op de PPA-lijst te stemmen, aldus de heer De Kort. De lijst van zijn "oude strijdmakker en collega minister" Watty Vos deugde helemaal niet. Opnieuw liet hij namens de MEP het verwijt horen dat Vos weliswaar in het openbaar de mensen had aangespoord op de onafhankelijkheid te stemmen, doch zijn naaste medewerkers had gezegd dit niet te doen. Vol verwachting hebben wij uitgezien naar de aangekondigde sterke lijst van de RUBA. Het werd voor de heer De Kort een teleurstelling omdat hij op deze lijst geen "reformistenan" maar "renegaten" had gevonden.

Niet te spreken was de heer De Kort dat ondanks het feit dat het volk zich in meerderheid achter het referendum had geschaard de Nederlandse en Curacaose politici geen respect hiervoor konden opbrengen. Ook de pers en in het bijzonder de lokale pers kreeg de traditionele veeg uit de MEP-pan. De lokale pers werd verweten tegen de onafhankelijkheid van Aruba te zijn omdat zij egoistisch is en geen respect voor de gemeenschap heeft, aldus de "tweede man" van de MEP in zijn TV-toespraak.

De Amigoe tekent hierbij aan dat de heer De Kort verduveld goed weet dat de lokale pers niet tegen de onafhankelijkheid van Aruba is, maar alleen maar tegen de partij-politieke wijze waarop de MEP grote haast zonder enige behoorlijke voorlichting het volk in een avontuur wil storten. En wat egoisme betreft, egoisme noemen wij het wanneer men bij het eilandgebied een baan heeft van 34.400 gulden per jaar als hoofd van dienst zich op non-actief laat plaatsen om voor een particulier bedrijf te gaan werken, hetgeen tevens tegen alle regels is. Egoisme noemen wij het tevens dan wanneer men enige maanden verklaringen aflegt dat men zich uit de politiek zal terugtrekken maar toch vecht om nummer twee op een politieke lijst te komen, voor mensen die meer gepresteerd hebben en kunnen. Dat is egoisme in super-formaat.



ORANJESTAD — Het "trailer tourisme" heeft de afgelopen Paasdagen op Aruba zijn intrede gedaan doordat een groot aantal Venezolanen met de ferry naar Aruba kwam met hun trailers die op diverse plaatsen aan de Palmbeach werden geplaatst (zie foto). Het verdient aanbeveling dat de overheid in verband met deze toename — in vakantiemaanden geschiedt dit reeds door lokale mensen — juridische en hygienische maatregelen treft tegen het op deze wijze "kamperen op onze stranden".

Goed voorbeeld

ORANJESTAD — Naar aanleiding van een artikel in het dagblad Prome, waarin de moeilijke omstandigheden werden beschreven waarin de heer Napoleon Lampe moest leven, begon het personeel van de Banco Barclays Aruba een actie om geld in te zamelen om de heer Lampe financieel de helpende hand te kunnen bieden. Dankzij de medewerking van de andere banken en enige lokale zaken kon afgelopen week aan de heer Lampe een cheque ten bedrage van 1125 gulden ter hand worden gesteld. Begrijpelijk dat een dergelijke spontane geste ten voorbeeld dient te worden gesteld en alle waardering verdient.

Onderzoek aan gang naar slechte resultaten bij vervolg onderwijs
Min. Frank: in onderwijswereld is er weer vrede

ORANJESTAD — "Minister van Onderwijs, Faustina Frank, heeft zaterdagavond in het regeringskwartiertje voor TeleAruba nogmaals gewezen op de belangrijkheid van het onderwijs op de Antillen en op wijzigingen die zij nog hoopt in te voeren vóór het komende schooljaar.

Minister Frank heeft in het eerste jaar van haar ambtsperiode al het mogelijke gedaan om weer wat vrede te brengen in de onderwijswereld na de spanningen van de afgelopen jaren. In deze situatie zet zij momenteel een verlichting, dankzij de medewerking van de onderwijs-afdelingen op de verschillende eilanden.

Over de slechte resultaten van Havo, Mavo, en VWO-examens van de laatste jaren, zei minister Frank dat het departement van Onderwijs bezig is met een onderzoek naar de oorzaken die hiertoe geleid hebben. Wat betreft het beursen-beleid, iets dat in het verleden niet de gewenste aandacht kreeg van de regeerders, was de minister blij mee te delen dat het bedrag welke de beursalen in Nederland ontvangen verhoogd werd, terwijl ook het probleem met studenten in Colombia opgeruimd werd.

Vorige week heeft de minister de laatste ministeriele beschikkingen getekend inhoudende de wijziging in het aandeel dat de ouders van beursalen moeten betalen, waardoor deze last niet meer zo zwaar op de ouders zal gaan drukken. Deze wijziging is — aldus minister Frank — hoognodig omdat de lijsten die tot nu toe hiervoor worden gehouden uit 1961 dateren en de bedragen zeer zwaar drukken op de schouders van de ouders.

Een ander geval dat de minister nog voor het komende schooljaar wil regelen zijn de zogenaamde Gronings-beurzen die door de Nederlandse regering aan Antilliaanse jongeren worden verstrekt. De Nederlandse regering ziet hierbij de problemen die hierdoor voor de Antilliaanse regering kunnen voortvloeien niet helemaal in. Het komt voor dat Antilliaanse jongeren beurzen ontvangen voor opleidingen, waarvoor op de Antillen zelf de nodige instituten bestaan. Dit kan aldus de minister — een chaotisch probleem scheppen omdat wij in vele gevallen niet weten wie deze Antilliaanse jongeren zijn.

Minister Frank hoopt in een ander programma uitgebreid terug te komen op de legalisatie van het onderwijs op de Antillen. Herziening van onze onderwijs-wetten die dateren uit de jaren 1935-1939 is iets dat van het uiterst belang moet zijn voor welke regering ook, die na het huidig kabinet verantwoordelijkheid zal gaan dragen, aldus minister Frank.

Volgens Prome:
Ned. pers negatief

ORANJESTAD — Onder de kop "Prensa Hulandes negativo" (De Nederlandse pers negatief) ten opzichte van het referendum schrijft het blad Prome — zonder de artikelen te publiceren — dat de Nederlandse pers bijzonder negatief heeft gereageerd op de wens van de meerderheid van het Arubaanse volk tot uitdrukking gebracht in het recente referendum.

De Amigoe tekent hierbij aan, dat Prome beter had kunnen schrijven dat de MEP de Nederlandse pers (wederom) niet heeft kunnen overtuigen, want alle journalisten brachten op uitnodiging van de overheid (lees MEP) een bezoek aan Aruba in de referendum-week, zodat de overheid alle gelegenheid heeft gehad om de Nederlandse pers, die men nu negatief noemt, de nodige voorlichting te geven.

Op Aruba
Groot alarm op vliegveld

PRINSES BEATRIX-LUCHTHAVEN — De Boeing 707 van American Airlines die gistermiddag met 108 passagiers van Aruba naar New York vertrok zorgde omstreeks zes uur voor de nodige consternatie op de Arubaanse luchthaven. De melding kwam binnen dat een van de motoren van het toestel in brand stond en dat het toestel naar Aruba terugkeerde, waar op de luchthaven groot alarm werd gegeven en alles in gereedheid werd gebracht voor een noodlanding. Gelukkig kwam het niet zover en maakte het toestel op drie motoren een geslaagde landing. Opgelucht verlieten de passagiers het toestel, zij werden in het Americana hotel ondergebracht en zullen vermoedelijk vandaag — wanneer de bemanning de voorgeschreven rusturen heeft gehad — naar New York vertrekken met hetzelfde toestel. Uit het onderzoek bleek dat een half uur na hun vertrek uit Aruba het licht begon te branden dat aangaf dat motor twee in brand zou staan. Direct werd de motor uitgeschakeld en het blusapparaat in werking gesteld. Na aankomst van het toestel op Aruba bleek dat er geen brand in de motor was geweest en er vermoedelijk een kortsluiting was ontstaan in de lichtpannel van de motor. De passagiers waren zeer voldaan over het optreden van de bemanning en op de wijze waarop zij op Aruba werden opgevangen voor een extra dag vakantie.

Advertentie prijsvraag

ORANJESTAD — Het schijnt dat enige puzzelaars van de advertentie-prijsvraag wat problemen met de letters L en A hebben. Ze vonden namelijk een A teveel en een L te weinig. Men kan voor de A teveel de letter L gebruiken, dan wordt het zeker gemakkelijker. De inzenddatum is nu gesteld op uiterlijk aanstaande zaterdag 16 april 1977.

Man verdronken

SAVANETA — Met behulp van de mariniers werd op eerste Paasdag het stoffelijk overschot geborgen van de veertig-jarige Ambrosio Gonzalez gewoond hebbende in Village Noord te San Nicolas. De man wiens kleren men bij Cura Cabai had aangetroffen werd reeds enige dagen vermist. Op eerste Paasdag werd zijn stoffelijk overschot gevonden niet ver van de marinierskazerne te Savaneta, waarna mariniers hulp verleenden bij het bergen van het stoffelijk overschot. De heer Zepp Wever vervoerde het naar de morgue waarna direct de begrafenis plaatsvond.

RAY JOHNSTON MET ONTSLAG BIJ AMERICANA

ORANJESTAD — De general manager van het Americana Aruba-hotel Ray Johnston heeft een week geleden zijn ontslag aangeboden als general manager van het hotel. De heer Johnston bevestigde dit in een gesprek met de Amigoe. Hij zal aanblijven totdat zijn opvolger is benoemd en ingewerkt. De heer Johnston stelde tegenover de Amigoe dat hij zich over zijn verdere plannen niet kon uitlaten in dit stadium, doch dat Aruba waar hij de afgelopen jaren werkzaam was hem uitstekend is bevallen. Uit andere bronnen vernemt de Amigoe dat het niet uitgesloten moet worden geacht dat de heer Johnston samen met een groep waarin ook de oud-general manager van het Aruba Caribbean-hotel G. Fluckinger zit, plannen zouden hebben om het Aruba Sheraton-hotel over te nemen. Hiertoe zou reeds een brief aan de directie van de Aruven zijn uitgegaan. Zoals bekend is Sheraton International reeds enige tijd doende haar aandelen in de Sheraton Aruba nv te verkopen waardoor het hotel in andere handen zou kunnen overgaan.

ORANJESTAD — Op eerste Paasdag hield RUBA een barbecue-bijeenkomst voor de kandidaten van de RUBA voor de komende statenverkiezing. Hierbij waren ook familieleden aanwezig en er heerste in Paradijspark een gezellige sfeer waarbij herhaalde malen tot uiting werd gebracht de grote verwachtingen die RUBA heeft bij deelname aan deze eerste verkiezingen. Onder meer blijkt dit uit de grote daadwerkelijke belangstelling die de nieuwe partij overal ondervindt. De RUBA houdt vrijdagavond op de parkeerplaats bij Maistore haar eerste publieke vergadering terwijl op zondag 24 april de RUBA voor de eerste maal een programma voor Tele-Aruba zal uitzenden.

Vergunningstelsel voor CB-radio's?

ORANJESTAD — Uit goede bron verneemt de Amigoe dat bij Landsradio Dienst een ernstige studie wordt gemaakt over de Citizensband-radios waarvan het gebruik de afgelopen maanden aanzienlijk op de Antillen is toegenomen. Het zal overigens moeilijk zijn voor de overheid met bepalingen te komen terwijl men toegestaan heeft dat deze CB's werden ingevoerd ofschoon er thans een strenge controle op invoer bestaat. Op Aruba werden vorige week twaalf CB-radios in beslag genomen die als auto-onderdelen werden ingevoerd.

Daarnaast wordt door enige personen ernstig misbruik van de CB's gemaakt door gemene taal te gebruiken, die door het merendeel der CB-radio bezitters scherp veroordeeld wordt. Op Aruba bestaan plannen bij eigenaars van CB-radios om zich te organiseren zodat men gezamenlijk tegen dit misbruik en eventuele acties van de overheid kan gaan optreden.

Zoals bekend heeft de Arubaanse eilandsraad kortgeleden met algemene stemmen een motie aangenomen over het gebruik van CB-radios.

De verwachtingen zijn dat wanneer de LRD de juridische kant bekeken heeft, er gelegenheid zal worden geboden om vergunningen aan te vragen voor gebruik van CB-radios, welke vergunningen dan "zo maar niet" gegeven zullen worden als men niet kan aantonen dat men de CB-radio nodig heeft voor bedrijf of beroep. Hiervoor zou dan een vergunningsrecht verschuldigd zijn. In ieder geval beschouwt de LRD de CB-radio als een radio-zendinstallatie waarvoor men ingevolge de wet een vergunning moet hebben. Een dringend beroep wordt op alle CB-eigenaren gedaan om de radio naar behoren te gebruiken en niet voor minder nette woorden.

Klaas Loonstra overleden

ORANJESTAD — Door zijn broer Folgert Loonstra, directeur van de Bouwmaatschappij Aruba, werd bericht ontvangen dat afgelopen zaterdag op 73-jarige leeftijd in Nederland overleed, de heer Klaas Loonstra. De heer Loonstra was geen onbekende in de Arubaanse gemeenschap waar hij zich in 1938 vestigde en een loodgieters bedrijf opzette dat een van de grootste werd en later overging in de Unicon nv. Hij werkte tot 1965 op Aruba en ging toen in Nederland van een welverdiend pensioen genieten, waarna hij nog enige malen Aruba bezocht. Hij was een joviaal en hartelijk mens die tot de laatste dag van zijn leven steeds alle belangstelling bleef tonen wat er in Aruba gebeurde. De crematie heeft in Nederland plaats gehad.

Ruzie over sluiten van Casino

ORANJESTAD — Zaterdagmorgen omstreeks vijf uur riep de controleur van Holiday Inn-casino politie-assistentie in omdat de manager van King casino niet aan zijn verzoek wilde voldoen om het casino te sluiten. Zoals bekend berust de verantwoordelijkheid hiervoor bij de casino-controleur. De nieuwe manager van het casino, die meende dat hij de baas is en de lakens kan uitdelen, wilde de controleur verplichten het casino open te houden, mede in verband met de grote groep Venezolanen die vanwege de Goede week op Aruba en in Holiday Inn verbleef. De controleur die terecht meende dat hij diende te beslissen en niet de manager van het casino riep daarop de politiehulp in, waarna het casino werd gesloten. Intussen vond het nodige overleg plaats en zag de manager in dat in plaats van te bevelen hij met verzoeken meer kan bereiken. Zondagmorgen bleef het casino dan ook weer tot kwart over zeven 's morgens open.

ORANJESTAD — Als onderdeel van de vele aktiviteiten in de St. Annakerk te Noord, wordt op zaterdag 16 april, om 7 uur 's avonds een plechtige H. Mis opgedragen ter ere van het gouden jubileum van zuster Marca en van het 40-jarig huwelijk van een echtpaar.

MLA in violet?

ORANJESTAD — De MLA van Selwijn Spanner heeft nog geen besluit genomen welke kleur zij bij de komende statenverkiezingen gaat gebruiken. Zij heeft de keuze uit rood, bruin, grijs of violet. De heer Spanner vertelde de Amigoe desgevraagd dat nog geen besluit was genomen maar dat bij onderzoek in diverse winkels bleek dat stoffen van violet het meest voorradig zijn. De andere partijen hebben als kleuren: MEP (geel), PPA (oranje) en RUBA (blauw).

ORANJESTAD — De recherche die nog de handen vol heeft met de bankroof bij de ABN, de grote inbraak bij Fanny store en andere zaken kreeg er in het afgelopen weekeinde weer een zware inbraak bij, toen de overbuurman van Fanny shop aan de Nassaustraat, Palais Oriental in de nacht van vrijdag op zaterdag bestolen werd. Er werd voor een groot bedrag — gesproken wordt van een ton — aan horloges en sieraden meegenomen. Het juiste bedrag van de inbraak zal eerst vastgesteld kunnen worden nadat inventaris is opgenomen. Het onderzoek is in volle gang.

Ivm raadszetel van Rudy Frank
AVP wendt zich tot MEP-PPA

ORANJESTAD — Het driemanschap van de Arubaanse volkspartij bestaande uit de heren Silvio Croes, Henny Eman en Alicio Quandt heeft zich met een schrijven gericht tot de partijen die in de Arubaanse eilandsraad officieel vertegenwoordigd zijn ingevolge verkiezingen van 1975, te weten de PPA en MEP. In deze brief haalt de AVP het "probleem" aan dat het de laatste tijd voorkomt dat personen die voor een bepaalde partij herkozen werden en zitting in de raad namen voor deze partij, na de breuk met hun partij toch deze zetel in de raad blijven bezetten. Daarom verzoekt de AVP aan de MEP en PPA om van de eilandsraadleden die geen lid meer van de partij zijn doch desondanks hun zetel in de raad blijven bezetten te eisen dat zij deze zetel ter beschikking van hun partij stellen waarvoor zij gekozen werden.

De AVP wijst erop dat wanneer onze politici respect willen afdwingen zij daar ook naar moeten handelen en hun zetels ter beschikking van de partij stellen waarvoor en waardoor zij gekozen werden. Zoals bekend heeft de AVP van het feit dat Rudy Frank uit de partij trad en zijn zetel niet beschikbaar stelde een principiele zaak gemaakt. Tenslotte doet de AVP een beroep op de MEP en PPA om mee te helpen het politieke niveau op Aruba te verhogen door van hun uitgetreden leden de zetel die aan de partij toekomt te blijven opeisen.

Alleen nog spanning in staartgroep

Feijenoord weer op 5 pnt achter Ajax

DEN HAAG — Met nog vijf wedstrijden te spelen in de Nederlandse eredivisie-competitie is er nog slechts onderaan de ranglijst spanning. De strijd om het kampioenschap lijkt definitief in het voordeel van Ajax beslist. Terwijl de Amsterdammers zonder veel moeite van Telstar wonnen, verspeelde Feyenoord in een bar slechte uitwedstrijd tegen FC Den Haag een punt (0-0). Daardoor is de achterstand van de Rotterdammers weer gegroeid tot vijf punten. Alleen een wonder kan hen nog aan de titel helpen. En daar mogen ze gezien het slechte spel in Den Haag beslist niet op hopen.

Zelfs de spanning in de strijd om de plaatsen in het UEFA-bekertoernooi is getaand. Roda JC lijkt daarvoor uitgeschakeld na de nederlaag tegen Haarlem, dat zich herstelde van een zeer lange reeks negatieve resultaten. Voor het eerst sinds 28 november won Haarlem weer eens. Het werd 2-0 tegen Roda.

Onderaan de ranglijst is de strijd om de degradatie naar de eerste divisie veel spannender. Go Ahead Eagles, dat op de elfde plaats staat met 24 punten, loopt nog steeds gevaar. De Graafschap, laatste, heeft 19 punten, na de overwinning met 2-0 op Eindhoven op Paasmaandag. Niet minder dan acht clubs kunnen nog degraderen.

Ajax had in Amsterdam aan Telstar geen kind. De ploeg uit Velsen, die in de thuiswedstrijden nog een 0-0 gelijk spel had bevochten, was met slechts één doel naar de meer gekomen en dat was de nederlaag zo klein mogelijk houden. Dat lukte deels, mede doordat Ajax alleen de eerste helft voluit op de aanval speelde. Bij rust was de stand al 3-0 door doelpunten van Geels (2) en Schienaker. Geels scoorde vlak voor het einde nogmaals en bepaalde daarmee zijn totaal aantal doelpunten op 32. Geen wonder dat hij uit vele landen lucratieve aanbiedingen heeft ontvangen. Geels wil echter graag bij Ajax blijven. Na het behalen van het kampioenschap zal er gepraat worden over salarisverhoging.

Feyenoord leverde in de uitwedstrijd tegen FC Den Haag een wanprestatie. Net als de thuisclub trouwens, die zich evenals de Rotterdammers sterk defensief opstelde. De 15.000 toeschouwers kregen niets positiefs te zien. Beide ploegen kregen slechts enkele kansjes en daarmee werd nog slordig omgesprongen ook.

AZ'67 is dit seizoen een van de attractiefste ploegen uit de eredivisie. De Alkmaarders speelden zaterdag tegen NEC weer sterk aanvallend voetbal en scoorden snel een viertal doelpunten. NEC, dat voor een gelijk spel gekomen was, zag de tactische opzet al spoedig mislukt, maar kon pas wat terugdoen toen AZ al met 4-0 voorstond. Nygaard scoorde het eerste doelpunt, waarna Van den Berg in eigen doel schoot. Vervolgens blunderde Schellekens op een schot van van Rijnsoever: 3-0. Kist zorgde na de pauze voor de vierde treffer, waarna AZ het kalmer aan ging doen. NEC kreeg wat kansen, maar benutte er slechts een door Marijnissen.

PSV bleef zaterdagavond middels een weinig overtuigende overwinning met 1-0 op FC Amsterdam aanspraak maken op een van de twee plaatsen in het UEFA-bekertoernooi. Willy van der Kuylen scoorde het winnende doelpunt halverwege de eerste helft uit een strafschop, die na lang aarzelen door scheidsrechter Vervoort was toegekend voor een overtreding van Bianchi tegen Rene van de Kerkhof. PSV maakte verder een uitgebluste indruk. FC Amsterdam kreeg een paar kansen, maar kon ze niet benutten en kwam daardoor nog steeds niet onder de rode (degradatie) streep uit.

In de middenmoot van de eredivisie speelden NAC en FC Utrecht zaterdagavond een harde wedstrijd, die (terecht) in een gelijk spel (1-1) eindigde. Brouwers scoorde voor de pauze voor NAC, Van Veen erna voor Utrecht.

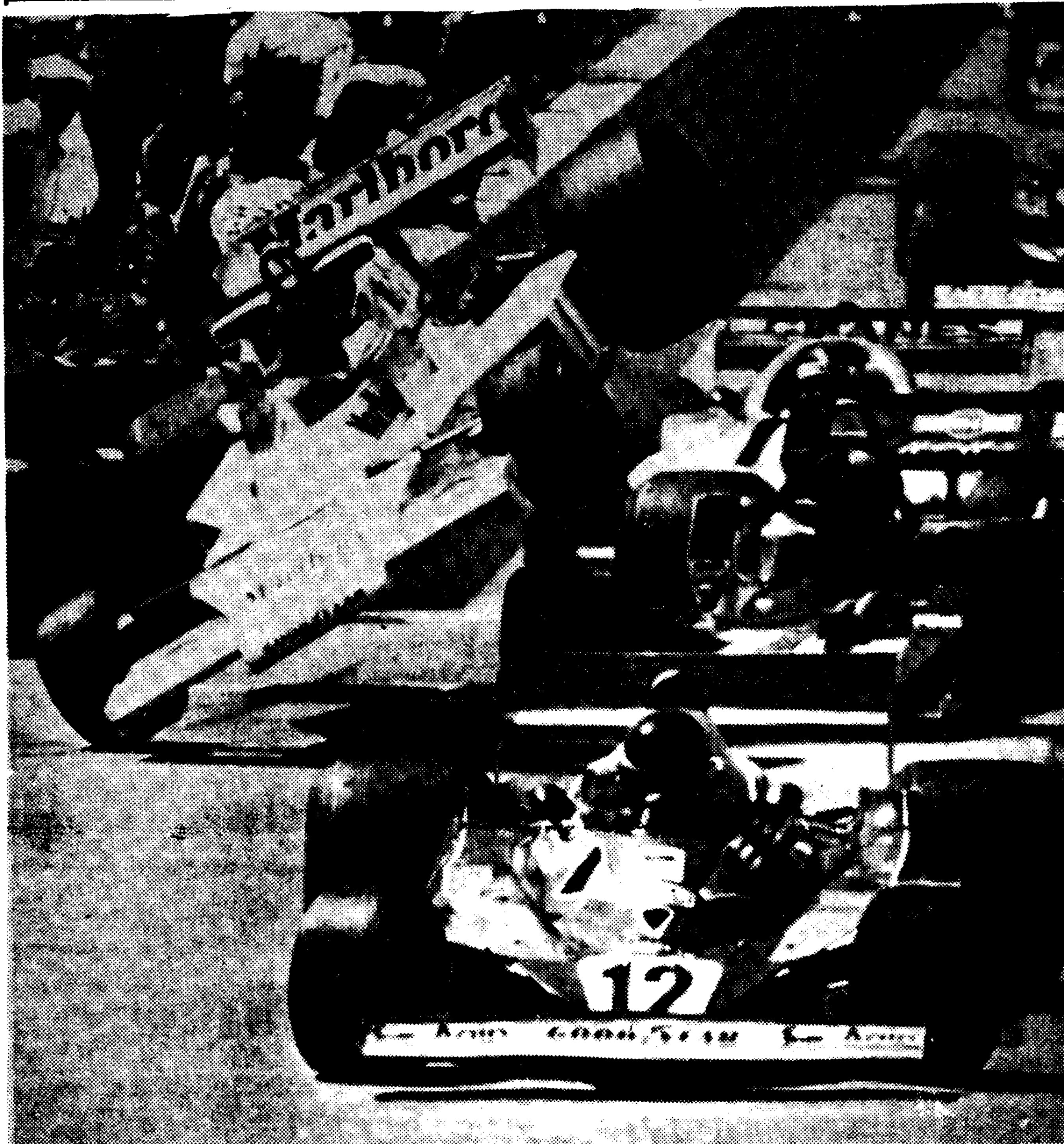
Sparta-Go Ahead Eagles was ondanks vier Rotterdamse doelpunten een armetierige vertoning De toeschouwers werden zelden geboeid, omdat de 22 acteurs op het veld alleen maar slecht speelden en steeds de bal verspeelden. Sparta was de minst slechte ploeg en haalde de winst binnen door doelpunten van Van Zoest, Van Staveren (2) en Clarke.

Haarlem stond tegen Roda JC binnen 25 minuten al op winst door twee treffers van topscorer Piet van Den Berg in de 3e en 24e minuut. Roda ging hierna nog wel in het offensief, maar de goede opening had de Haarlemmers zoveel zelfvertrouwen gegeven, dat ze de eerste overwinning sinds 28 november van het vorig jaar niet meer uit handen gaven. Roda JC kon na het verlies in Haarlem plaatsing voor het toernooi om de UEFA-beker wel vergeten.

Fc VVV dankte de overwinning met 1-0 op Fc Twente aan de improductiviteit van de aanvallers van trainer Spitz Kohn. Fc Twente was gedurende de gehele wedstrijd in Venlo de betere ploeg, maar kon geen doelpunten maken. Zo hield VVV moed en scoorde zowaar in de voorlaatste minuut door Gerrie van Rosmalen het winnende doelpunt.

De Graafschap behield een (kleine) kans op behoud in de eredivisie door de vier-punten-wedstrijd tegen Eindhoven met 2-0 in winst om te zetten. Graafschap speelde aanvallend voetbal en had er succes mee. Eindhoven werd overrompeld en zag toe hoe storm een hidding scoorden. 2-0 voor De Graafschap.





LONG BEACH — De Brit James Hunt gaat hier letterlijk op één wiel vlak na de start van de Grote Prijs van de Verenigde Staten in Californie, de vierde in de strijd om het wereldkampioenschap voor Formule-I wagens. De Amerikaan Mario Andretti won de race. Niki Lauda ging als tweede over de eindstreep.

Tennis:

Ruth en Richinald winnen bij opening kampioenschappen

WILLEMSTAD — Zonder officieel vertoon is gistermiddag op de Rust & Burghbanen de nieuwe competitie van de Curacao Lawn Tennis Bond aangevangen. Voor een vrij groot publiek werden de eerste twee partijen gespeeld die ondanks het feit dat de winnaars met ruime score wonnen het aanzien waard waren.

In de A-klasse heren versloeg Richinald Agard tegenstander Tom Janga met 6–2/6–1. De jongere Agard verkeerde in een betere conditie en wist zijn slagen goed te varieren en te ombineren. Hij beschikte bovendien over een betere service. Haar grotere vastheid en goede backhand bezorgden Ruth Regales een overwinning van 6–2/6–0 op Bernadette van Eps in de eerste competitiewedstrijd in de dames A-klasse. Voor beide partijen geldt dat ondanks het grote verschil in de eindscore vaak lang en hard gestreden werd voor de games.

De competitie wordt vanmiddag op drie banen voortgezet. RUST & BURGH: 17.30 uur Joke Henriquez - Lisbeth Flores (dames A); Ali Leest - Corva Lourens (dames A); An Waithe - R. Jacobs (dames B); CSC: 17.30 uur Peter Burki - Vernon Ortega (heren A); Aldo de Lucca - Jan Sutmuller (heren A); Johan Eleonora - Sam Wythema (heren A); MUNDO NOBO: 17.00 uur Fechi Regales - C. van Elderen (heren C).



Ruth Regales (links) en Det v. Eps (foto, boven); Tom Janga en Richinald Agard (onder).

Gligoric mogelijke opvolger van Euwe

BELGRADO - De Joegoslavische schaakbond heeft zaterdag besloten de 54-jarige grootmeester Svetozar Gligoric kandidaat te stellen als opvolger van Prof. Dr. Max Euwe, de voorzitter van de Internationale Schaak Federatie (Fide). In februari kondigde prof. Euwe aan zich niet meer herkiesbaar te stellen als voorzitter van de FIDE. Prof. Euwe, die de FIDE acht jaar heeft geleid, noemde toen al Gligoric als mogelijke opvolger. In oktober komt het congres van de FIDE bijeen om te beslissen over de opvolging van Prof. Euwe.

Basketball

HEMEL HEMPSTEAD - Engeland, Oostenrijk, Schotland en Denemarken hebben zich geplaats voor het finale toernooi van de strijd om het Europees basketbal kampioenschap in de C-groep te Hemel Hempstead (Eng). Oostenrijk werd ongeslagen winnaar van groep A voor Engeland terwijl Schotland en Denemarken in groep B in dezelfde positie eindigden. Ijsland, Portugal (groep A), Luxemburg en Ierland (groep B) werden uitgeschakkeld.

Italiaanse competitie

ROME - De beide topploegen uit Turijn - Juventus en landskampioen Torino hebben ook op de 24e speeldag van de Italiaanse voetbal competitie hun posities geconsolideerd. Lijstaanvoerder Juventus won in Florence met 3-1 van Fiorentina, terwijl Torino op eigen veld met de zelfde cijfers het laag geklasseerde Catanzaro versloeg. Juventus blijft aan de kop van de ranglijst en heeft 40 punten, Torino volgt met 39 punten. De uitslagen van de zondag gespeelde ontmoetingen op de 24e speeldag zijn: Bologna - Perugia 1-0, Fiorentina - Juventus 1-3, Foggia - Lazio 1-0, Genua - AC Milan 1-0, Inter Milan - Sampdoria 0-0, AS Roma - Napoli 0-0, Torino - Catanzaro 3-1, Verona - Cesena 2-1, De stand aan de kop van de ranglijst is: 1. Juventus 40,2 2. Torino 39,3. Napoli 28, 4. Fiorentina en Inter Milan 27.

Winnaars bestverzorgde hond

WILLEMSTAD - Drie best verzorgde honden zijn tweede paasdag uitgekozen uit negen finalisten tijdens de in het hoffie Augustin gehouden hondenshow. De opkomst was enigszins teleurstellend en waarschijnlijk te wijten aan de talrijke sport- en andere evenementen op deze dag. Er deden 28 honden mee aan de verkiezing. De jury bestond uit mevrouw Trudy de Vries en dierenarts G. Kok. Er werden negen honden geselecteerd op goede verstandhouding baas/hond. Uiteindelijk bleven er drie over die ook nog het best verzorgd bleken. Er werd daarbij gelet op de toestand van gebit, oren, ogen, nagels vacht en algemene gezondheid. De winnaars zijn: 1) Lassie halfras Golden Retrieve reu twee jaar van Winston Best 2) "Duco", rasloos teefje drie jaar van E. Reudink en 3) het "naamloze" (naam werd niet opgegeven) halfras keesje van de familie O. Pietersz. De drie bazen konden voor hun hond een beker in ontvangst nemen, een doos hondenvoer en een doos malta. Voor de negen finalisten waren was er ook hondenvoer als "troostprijs".

Hertha finalist

UERDINGEN - Voor de eerste maal in zijn 85-jarig bestaan heeft Hertha BSC de finale van het toernooi om de Duitse voetbalbeker bereikt.

De Westberlijners, die getraind worden door Georg Kessler, versloegen in een uitwedstrijd voor de halve finales Bayern Uerdingen met het kleinst mogelijke verschil: 1-0. Het was een zeer kostbaar doelpunt dat Hans Weiner in de 30e minuut maakte. De treffer leverde de spelers van Hertha een premie van ruim 3500 gulden (Ned) op. Hertha BSC komt op 28 mei in het Volksparkstadion in Hamburg in de finale uit tegen 1 FC Koeln. Hertha had het duel tegen de tweede divisie club Bayer Uerdingen, dat in het uitverkochte stadion door 23.000 toeschouwers fanatiek werd gesteund, met de nodige zorg tegemoet gezien. Bayer had immers in de voorgaande ronden drie bundesliga clubs uitgeschakeld: 1. FC Kaiserslautern, Werder Bremen en Eintracht Frankfurt. De vierde horde, Hertha BSC, was voor de club echter te hoog.

WILLEMSTAD — Bij gelegenheid van het afscheid van havenmeester Jan Oenes wordt woensdag 13 april een ontvangst gehouden. Dit gebeurt 's avonds om zes uur op de patio van het bestuurskantoor aan de Concordiastraat.

Krantzcke aan infarct overleden?

TALLAHASSEE FLORIDA - De arts C.W. Ketchum, die maandag een onderzoek heeft ingesteld naar de doods oorzaak van de Australische tennisspeelster Karen Krantzcke, heeft nog geen definitieve uitspraak gedaan. Het zal, zei dokter Ketchum, misschien wel tot vrijdag kunnen duren, eer wij de oorzaak van haar overlijden kennen. Zeker is dat zij een groot hart bezat en dat kan onder bepaalde omstandigheden gevaarlijk zijn. Hij voegde er aan toe dat er geen grond is voor het gerucht dat Karen Krantzcke zou zijn overleden aan de gevolgen van een infarct. Twee uur voor haar overlijden had Karen Krantzcke de eindstrijd van het dames dubbel in het toernooi van Tallahassee gewonnen met Kym Luddell. Zij versloegen Rayni Fox en Helen Gourlay met 6-2 en 6-1. Samen met Helen Gourlay bereikte Karen Krantzcke in 1974 de eindstrijd van het dames dubbelspel op Wimbledon. In het volgende seizoen verdween zij uit het grote tennis als gevolg van een armblessure en in 1976 ontbrak de 1 meter 85 lange speelster ook. Zij keerde pas dit seizoen terug en was feitelijk net begonnen aan haar come-back.

Keller werpt "shutout" op zaterdag

Groot Kwartier neemt weer leiding in "AA"

WILLEMSTAD – 1977 Wordt voor Groot Kwartier/Lancer het jaar van de waarheid. Zondagmiddag liet het negental van manager "Kiki" Paulina weer geen twijfels bestaan over zijn aspiraties naar de hoogste baseball-eer, het kampioenschap van Curacao. Met 12-8 werd sub-titelhouder Royal Scorpions/Kentucky-C.C. verslagen en daarmee werkte Lancer zich weer naar de kop van de ranglijst met 5 winst- en 2 verliespunten. Kampioen Wild Cats/Felipe II begint overigens weer tekenen van herstel te tonen. Met Antonio Keller op de werpersheuvel startte de brandyploeg zijn serie wedstrijden in de tweede ronde bijzonder goed met een "shutout" van 4-0 op Sta. Maria Pirates/Marlboro.

Keller had zaterdag vanaf de tweede inning vaste greep op Sta. Maria dat alleen in de eerste episode kans op scoren kreeg. Twee hits en een vrije loop ten spijt liep Wild Cats geen kleurscheuren op omdat door de infield effectief verdedigd werd.

In de resterende acht innings confronteerde Keller maar 27 batters waarvan hij 12 op drieslag uitschakelde. Zijn totaal aan strike-outs bedraagt thans 27, maar daarmee tipt hij in de verste verten niet aan Eligio Kelly die zondag de 50 passeerde.

Kelly belastte zich gistermiddag weer met de "relieving" en hield de voorsprong van zijn ploeg intact

In offensief opzicht kwam Royal Scorpions beter uit de verf; het noteerde 12 hits – waaronder twee homeruns van Alvaro Asencion – tegen 9 van Kwartier dat echter over de beste fielding beschikte. Maximo Offerman resulteerde als de winnende werper terwijl Hubert Soerka zijn zoveelste verliespartij incasseerde, en dat op de kop koop toe als vervanger. Pieters startte in deze wedstrijd (2 innings), gevolgd door Soerka (2) en Moesker (4). Kenneth Felicia verloor zaterdag; hij wierp in totaal 6 innings, en werd vervangen door Geerman (0) en Ron Steward (3).

De "boxscore" van de wedstrijden.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	R	H	E
Wild Cats	0	0	0	0	3	0	1	0	0	4	8	0
Sta. Maria	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	3	4

	1	2	3	4	5	6	7	8	R	H	E
G. Kwartier	2	0	4	0	3	0	0	3	12	9	1
Scorpions	1	4	2	0	1	0	0	0	8	12	2

Engelse voetballeague:

LONDEN - Liverpool heeft in het paasweekeinde zijn eerste plaats in de eerste divisie van de Engelse league moeten afstaan aan Ipswich Town. Het verschil bedraagt een punt, maar Ipswich heeft een wedstrijd meer gespeeld zodat Liverpool nog altijd de beste kansen heeft. Ipswich zal bovendien de komende drie wedstrijden Kevin Beattie moeten missen, die maandag bij een auto-ongeluk ernstige brandwonden opliep.

Ipswich won zowel zaterdag als maandag met 1-0. Zaterdag gebeurde dat in de uitwedstrijd tegen Norwich City en maandag op eigen veld tegen Birmingham City. Liverpool, dat op dit moment nog kansen heeft op de titel, de beker en de Europese beker voor landskampioenen, won zaterdag van Manchester City en speelde maandag gelijk bij Stoke City. Liverpool kan dus wedden op drie paarden. Een dergelijke situatie kende Leeds een paar jaar geleden ook, maar die ploeg greep toen overal naast. De overwinning van Liverpool op Manchester City was bijzonder belangrijk, omdat die ploeg ook nog kans heeft op de kampioenschap. Liverpool nam de leiding door een doelpunt van Kevin Keegan, van wie wordt gezegd dat spaanse clubs in hem zouden zijn geinteresseerd. Brian Kidd maakte na de rust gelijk, maar de punten bleven in Liverpool, toen Steve Heighway scoorde.

Onderdaan raakte Bristol City verder in moeilijkheden door met 0-3 van Birminham te verliezen. Sunderland lijkt aan degradatie te kunnen ontsnappen na het gelijke spel van zaterdag tegen Leeds United en de zege op Manchester United van maandag. Ook de Spurs boekten belangrijke winstpunten. Zaterdag wonnen de Londenaren met 3-0 van stadgenoot Queens Park Rangers. Twee wedstrijden gingen maandag niet door. De stand op de kop luidt: 1. Ipswich Town 36-49, 2. Liverpool 35-48

Ferrari mee in het graf

LOS ANGELES - De vrouw van een overleden miljonair uit de Amerikaanse staat Texas zal in haar favoriete Ferrari begraven worden. Zij had dat als laatste wens te kennen gegeven, en de rechter besliste dat dit recht haar niet onthouden zal worden. De 37-jarige Sandra West, die vorige maand stierf en 2,8 miljoen dollar achter laat aan haar zwager, zal in een kanten japon op een comfortabele stoel worden gezet in haar auto. Deze wordt dan in een stalen container gereden, die bijgezet wordt in het familiegraf in San Antonio in Texas. Het idee heeft mevrouw West overgenomen van de Egyptische farao's. Niet dat deze beschikten over Ferrari's, maar ook zij namen al hun bezittingen mee het graf in.

Overheid inventariseert sportleven

ORANJESTAD – Het pas opgerichte Sportbureau is doende een totale inventarisatie van de sport op Aruba te maken. Door middel van een enquete onder het gehele Arubaanse sportverenigingsleven tracht het bureau de nodige gegevens te verzamelen, opdat een behoefte-schema voor de sport in zijn totaliteit kan worden opgesteld. Aan de hand hiervan zal een nieuw beleid ten behoeve van de sportbeoefening en bevordering opgesteld kunnen worden. Bij de Nieuwe aanpak van de activiteiten, rakende de sport, de cultuur de jeugd en de recreatie komt naast het Sportbureau een ander bureau onder de naam cultuur en recreatie. Ook op cultuurgebied, aldus het BC aan de eilandsraad, heerst er in het algemeen de wens, dat het Arubaanse volk zijn eigen identiteit behoudt. Het BC zal er primair voor zorg dragen dat deze wens gekanaliseerd en bevorderd kan worden. De zorg voor de recreatie voor het volk is eveneens een punt van het werkprogramma van het BC en zal geleidelijk naargelang de middelen beschikbaar zijn worden uitgebouwd.

"Sportdiplomatie" neemt in tempo toe

Castro nodigt baseballers uit

NEW YORK - De Cubaanse leider Fidel Castro heeft een Amerikaans honkbalteam uitgenodigd zijn land te bezoeken. Manager Bowie Kuhn zei dat het aanbod waarschijnlijk aanvaard zal worden. De uitnodiging werd gedaan tijdens het bezoek van Castro aan senator George Mc Govern van de Verenigde Staten. Het bezoek zal waarschijnlijk komende herfst of aan het begin van de lente van volgend jaar plaats vinden.

BIRMINGHAM – De Noordkoreaanse Pak Yung Sun toont hier trots de grote beker nadat zij in het Britse Birmingham de wereldtitel in het dames-enkelspel tafeltennis veroverde. In de finale versloeg zij China's sterkste speelster Chang Li in straight sets met 21-15, 24-22 en 22-20.





ANTONIO KELLER
... herstel ...

Spaans voetbal

MADRID - Barcelona heeft zondag op de 29e speeldag van de spaanse voetbal competitie de uitwedstrijd tegen Valencia met 1-0 gewonnen. De uitslagen op de 29e speeldagen zijn: Betis Sevilla - Santander 2-1, Elche - Real Madrid 1-1, Espanol - Malaga 5-1, Salamanga - Real Sociedad 0-1, Celta de Vlgo - Athletic de Bilbao 0-0, Valencia - Barcelona 0-1, Real Zaragoza - Hercules 1-0, Burgos - Sevilla 1-0, Atletico Madrid - Las Palmas 1-0. De stand aan de kop is: 1. Atletico Madrid 29 gespeeld 41 punten, 2. FC Barcelona 29 -37, 3. Atletico Bilbao 29 - 33, 4. Real Sociedad 29 31, 5. Real Madrid 29 - 31.



WILLEMSTAD – Twee bekende sportfiguren stapten gisteren in het huwelijksbootje: Zenaida Geerman, sportkoningin van Curacao in de jaren '75 en '76, en Frank Curiel, baseballtrainer en manager van Sta. Maria Pirates. De kerkelijke inzegening vond plaats in de Coromoto-kerk waarna een druk bezochte receptie volgde in Shell Werknemers Recreatie Centrum te Suffisant.

Stimulans softball zondag a.s.

WILLEMSTAD – Tijdens een in de afgelopen week gehouden vergadering werden de laatste details uitgewerkt van het vierde stimulans-softballtoernooi voor reservespeelsters. Dit toernooi zal a.s. zondag met een defilé en een viertal wedstrijden van start gaan op het terrein te Casa Grandi.

Dezelfde commissie die vier jaar geleden het initiatief hiertoe nam, heeft de organisatie van het 1977-toernooi op zich genomen; deze commissie bestaat uit Juancho Josefina (voorzitter), mej. Cynthia Balaai (secretaresse) en Sam Buntin (toernooileider), terwijl dit jaar André Chance is toegevoegd als vertegenwoordiger van de Curacaose Softball Bond.

De deelnemende ploegen zijn: Paradise, Rising Trotters, Cardenales, Olympic Blue Stars, St. Joris Angels, Nuevas Estrellas, Carbo, Sta. Rosa Sport Ambassadors, Sta. Rosa Super Special Stars, Yucateca, Blue Diamonds en Eagle-Liverpool. De opening van het toernooi vindt om 10.00 uur plaats waarna door middel van het lot de ploegen zullen worden aangewezen die op de eerste toernooidag zullen spelen.

SIENA – Voor de duiven van de Italiaanse stad Siena wachtte vrijdag het hakmes, maar ze keken wel uit. Alsof ze wisten dat het eerste dag was die het gemeentebestuur had aangewezen om ze te vangen en te vernietigen bleven de naar schatting vierduizend duiven in hun schuilplaatsen op de daken van de stad, argwanend kijkend naar de netten met lokvoer die gemeentewerkers op de pleinen van de stad hadden klaargelegd. Volgens sommigen bleven de duiven weg omdat het motregende, maar anderen zeiden dat ze zich normaal niet door een beetje regen laten weerhouden hun dagelijkse voer te komen halen.

Het gemeentebestuur had besloten de duiven uit te roeien omdat ze een bepaalde ziekte op de mensen zouden kunnen overdragen. In overleg met de dierenbescherming had men gekozen voor het guillotineren van de vogels omdat zulks de humaanste manier zou zijn. Daarmee waren de duiven het kennelijk niet eens.

Sporttoto

DEN HAAG - De uitslagen van de wedstrijden die voorkomen op het formulier van Sporttoto nummer 15, zijn: FC VVV - FC Twente 1-0, NAC - FC Utrecht 1-1, Ajax - Telstar 4-0, Sparta - Go Ahead Eagles 4-0, FC Den Haag - Feyenoord 0-0, PSV - FC Amsterdam 1-0, Haarlem - Roda JC 2-0, AZ 67 - NEC 4-1, De Graafschap - Eindhoven 2-0, Willem 2 - FC Den Bosch 0-1, Heerenveen - Fortuna SC 0-3, FC Groningen - Volendam 1-0, MVV - SC Cambuur 5-1.

Een juist ingevulde kolom ziet er als volgt uit:
1-3-1-1-3-1-1-1-1-2-2-1-1.

Glance loopt 100 meter in 9,8 sec.

AUBURN (VST) - De Amerikaanse sprinter Harvey Glance is in Auburn (VST) de eerste atleet geworden die de 100 meter reglementair in 9,8 seconden heeft gelopen. Bij wedstrijden in Auburn werd de 20-jarige negeratleet – vierde bij de Spelen in Montreal op de 100 meter in 10.19 – met handtijdwaarneming geklokt op 9,69 - 9,75 en 9,80 seconden. Deze tijden moeten dan op 9,7 en twee maal 9,8 afgerond worden, zodat de officiele tijd van Glance 9,8 werd.

De electronische tijdwaarneming was in Auburn uitgevallen. De tijd van Glance kan daardoor niet officieel als wereldrecord erkend worden, aangezien de internationale atletiekfederatie (IAAF) met ingang van dit jaar nog slechts electronisch waargenomen tijden als wereldrecords erkent. Het officiele wereldrecord op de 100 meter staat sinds de Spelen van 1968 in Mexico met 9,95 op naam van de Amerikaan Jim Hines. Tien atleten hebben sindsdien onder toegestane omstandigheden de 100 meter in 9,9 afgelegd. Vorige week nog liep Johnny Jones in Austin (Texas) eveneens nadat de electronische tijdwaarneming was uitgevallen de sprint in 9,9 seconden, aan de hand van de volgende handtijdwaarnemingen: 9,80 -9,84 – 9,85. Drie maal in de geschiedenis hebben atleten de 100 meter in 9,8 seconden gelopen. Jim Hines (1968), Steve Williams (1975) en Hasely Crawford (1975) liepen deze droomtijd echter met een te grote rugwind. Harvey Glance, die bij de spelen in Montreal wel goud won als lid van de 4 x 100 meter estafetteploeg van de Verenigde Staten, had voor zijn prestatie in Auburn de 100 meter reeds twee maal regelmatig in 9,9 seconden afgelegd, beide malen in het voorjaar van 1976.

Betaald voetbal

DEN HAAG - De uitslagen van de in Nederland gespeelde wedstrijden in het betaald voetbal zijn:

EREDIVISIE VVV - Twente 1-0, Ajax - Telstar 4-0, Den Haag - Feyenoord 0-0, Haarlem - Roda JC 2-0, Graafschap - Eindhoven 2-0, NAC - FC Utrecht 1-1, Sparta - Go Ahead Eagles 4-0, AZ 67 - NEC 4-1, PSV - FC Amsterdam 1-0.

EERSTE DIVISIE Wageningen - Amersfoort 2-2, Willem 2 - Den Bosch 0-1, Heereveen - Fortuna sc 0-3, Groningen - Volendam 1-0, Heracles - Veendam 2-0, MVV - Cambuur 5-1, Vlaardingen - PEC Zwolle 1-0, Dordrecht - Vitesse 0-1, Excelsior - SVV 3-1.

Challenge Cup voor 2e maal naar Nastase

LAS VEGAS - Ilie Nastase (Roe) heeft in Las Vegas de challenge cup gewonnen door de finale Jimmy Connors (VST) in vier sets te verslaan: 3-6, 7-6, 6-4, 7-5.

De zege die Nastase 100.000 dollar opleverde, betekende voor Connors de eerste nederlaag in veertien wedstrijden. Nastase, die de twee voorgaande ontmoetingen met Connors had verloren, begon langzaam. Pas toen hij in de tweede set de tiebreak met 7-4 had gewonnen, kwam de Roemeen in zijn spel. Nastase en Connors hadden zich in december via de kwalificatie groepen geplaatst voor deze eindstrijd. Nastase had daarin Orantes, Solomon en Laver uitgeschakeld. Connors had hetzelfde gedaan met Rosewall, Panatta en Gerulaitis. Nastase had de challenge cup, een toernooi dat wordt georganiseerd door de WCT, vorig jaar ook op zijn naam gebracht door in de finale Bjoern Borg te verslaan.

Vijfkamp van King-en Sta Cruz scholen

ORANJESTAD - Deze week zal er een vijfkamp gehouden worden tussen de Martin Luther King-school en enkele scholen van Santa Cruz. Op 12, 13 en 14 april zullen er vriendschappelijke wedstrijden plaats vinden tussen boven genoemde scholen. Vandaag (dinsdag) zou op er om half elf 's morgens een voetbalwedstrijd op het veld van de Caribe-club. Om half acht 's avonds zal men domino spelen in de Trappers club. Wederom om half elf 's morgens zal men de volgende dag softball spelen op het veld van de Caribeclub. Om half acht 's avonds is er volley in het Centro di barrio van Noord. Tenslotte zal er donderdag 14 april om half acht 's avond basketball gespeeld worden in de Estrella Club.

Riva Stopt

CAGLIARI - Gigi Riva, de laatste echte aanvaller die het Italiaanse voetbal heeft voort gebracht, stopt met voetballen. De linkerspits van Cagliari, die een spier in zijn rechter dijbeen had gescheurd, heeft van zijn artsen gehoord dat een voortzetting van zijn carriere onmogelijk is. Riva, 32 nu, die talrijke keren voor Italie speelde, Cagliari nationaal kampioen maakte herhaaldelijk nationaal topscorer was, is in zijn loopbaan bijzonder ongelukkig geweest. In 1967 brak hij zijn linkerbeen in een vriendschappelijke interland wedstrijd tegen Portugal, drie jaar later liep hij een breuk op in zijn andere been in een wedstrijd om de Europese beker tegen Austria in Wenen. De blessure, die een definitief einde maakte aan zijn loopbaan, vond plaats in februarie 1976 in een ontmoeting met AC Milan.

PAGHAM – De Britse politie heeft in de Zuidengelse plaats Pagham een inval gedaan in een huis waar vals geld werd gedrukt. Zij nam daar bankbiljetten met een waarde van verscheidene miljoenen Amerikaanse dollars in beslag.

Spasski en Hort spelen remise in 1e wedstrijd

REYKJAVIK - De eerste partij in de verlenging van de schaaktweekamp tussen de Rus Boris Spasski en de Tsjechoslowaak Vlastimil Hort in de kwartfinales van het kandidaten toernooi voor de wereldtitel, is in Reykjavik na veertig zetten in remise geeindigd. Hort, die met wit de Engelse opening speelde, bood op de 41e zet remise aan, hetgeen door Spasski in de gelijkwaardige stelling werd aangenomen. Spassky en Hort braken hun tweede extra partij in de kwartfinales van het kandidatentoernooi voor de wereldtitel na veertig zetten af. Het waarschijnlijkst is, dat deze partij evenals de eerste partij in de tweede zitting in remise zal eindigen. De verlenging van de tweekamp, die na twaalf partijen een gelijke stand van 6-6 had bereikt, wordt telkens in series van twee partijen gespeeld. Een van de spelers dient een serie te winnen alvorens hij de tweekamp op zijn naam heeft gebracht. De winnaar komt in de halve finales uit tegen lajos Portisch (hon).

NOORD ZAPATEER – Op de foto lijkt het alsof het softballnegental van de Krodekor zondag geen medelijden kent met "Skina Cayente". De homerun van Jorge Sulbaran ("Nobo") was echter het enige hoogtepunt in het optreden van sportpers tegen het keurkorps van Claudio Sem. De Krodekor "fielde" zondag ronduit barslecht en daaraan lag de nederlaag met grote cijfers: 3-23.



GOLDEN TULIP: IN OPMARS

WILLEMSTAD - Golden tulip world wide-hotels is van mening, dat nu het tweede jaar een stuk onderweg is, sinds men ging opereren, de zaken er gunstig voorstaan. Het minimum doel is overal bereikt.

Voor de meeste aangesloten hotels geldt, dat de drukte snel toeneemt. Als gevolg van de moeilijkheden tot voor kort in Libanon kan dit niet gezegd worden van het Cadmos-hotel in Beiroet. Het aantal aangesloten hotels is toegenomen tot 250, verspreid over veertig landen en gelegen in 180 steden. Men verwacht dat dit aantal tot vierhonderd zal toenemen. Als organisatie is men aangesloten bij de verschillende internationale toerisme-organen zoals de ASTA enz. De nieuwste aanwinsten zijn gelegen in Bern, Venetie, Jeruzalem, Basel en New York. Ondertussen heeft de Nederlandse Golden tulip organisatie dezer dagen zijn derde lustrum herdacht. Aldus de gegevens van Golden tulip.

HOGESCHOOL VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Op donderdag 14 april 1977 om 20.15 zal mr. J. V. Nolet, Plv. Hoofd Hoofdafdeling privaatrecht en Hoofd afdeling burgerlijk recht en rechtspersoon van het Departement van Justitie in Nederland, spreken over het onderwerp:

"DE VRIJHEID IN HET VENNOOTSCHAPSRECHT".

plaats: Collegezaal, Roodeweg 7 (O)
tijd : 20.15 uur

Belangstellenden zijn welkom.

Op 9 april 1977 overleed op drieenzeventig jarige leeftijd onze innig-geliefde man, broer, vader en grootvader

KLAAS LOONSTRA

Condoleance adres:
Haverkamp 5
Heerde (Gelderland)
Namens de familie
Folgert Loonstra

Geboren
onze lieve zoon
en broertje
Roderick
Wij noemen hem
Rody
Kitty en Nico Andriessen
Brenda en Dennis
Curacao 8 april 1977

Geboren
Caroline Francesca
dochter van
Roy en Brenda Beaujon
Sto. Domingo 8 april 1977

Wathey over deelname van de WIPM aan verkiezingen

Handel steunt Scott

PHILIPSBURG – Statenlid Claude Wathey heeft woensdag in een pers-communique gezegd dat sommigen in de business sector ertoe hebben bijgedragen of de direkte oorzaak ervan zijn dat de heer Mervin Scott een kandidaatslijst van de WIPM met alleen een naam heeft ingediend. Het communique zegt dat wanneer men gaat kijken naar de reden waarom de WIPM een lijst met één naam heeft ingediend, men ook moet kijken naar wie de New Age steunen, zodat het krantje wekelijks kan verschijnen om de eilandsregering te bekritiseren. Het communique zegt verder: ..."it is some in the business community, who keep the paper alive".

Het blad kan nooit bestaan met de opbrengst van het verkoop ervan. Scott had laatstgeleden aan een buitenlandse journalist verteld dat er 600 exemplaren van het weekblad verkocht worden. Daarom moet de steun ergens anders vandaan komen en dat zij bepaalde figuren in het handelssector – zo stelt het communique. Met hun wekelijkse advertenties welke duizenden guldens opbrengen, is het mogelijk dat Scott een oppositie leidt tegen de huidige administratie en mijn persoon (Claude Wathey), zegt het communique verder.

Artikelen door Scott, betekenen naar mijn idee schade voor ons enige industrie, het tourisme, welke aan zovelen werk verschaft heeft, die dan van hetzelfde zakenman dingen kopen zodat zijn blad kan leven met het risico dat ons toerisme bedorven wordt, zodat velen zonder werk zullen blijven. Scott heeft genoeg geld ontvangen van deze handelaren om een campagne tegen mijn persoon en de DP te voeren, terwijl wij ervoor hebben gezorgd dat zovelen vandaag in het Handelsbedrijf zijn, zegt Wathey in het communique.

Naar mijn idee, is het met hetzelfde geld dat Scott ontvangt door advertenties voor deze zakenlieden dat hij een campagne is begonnen tegen mijn persoon en de DP. Het resultaat van de komende verkiezingen is voor iedereen duidelijk en het is een schande dat het eiland geworpen moet worden in een campagne begeleid van al deze miseries: persoon tegen persoon, familie tegen familie. Het eiland geniet nu van een nooit tevoren gekend toerisme beter dan op de andere caribische eilanden, dankzij mijn persoon en de DP. Enig consternatie in de huidige gang van zaken, door een campagne direct of indirect veroorzaakt door deze zakenlieden kan een vermindering van het economie teweegbrengen, waarvan zij de schuld zullen moeten dragen.

Maar als men dieper kijkt, constateert men dat de heer Scott ook tot de zakenlieden behoort. Hij is een kapitalist net als de anderen. Kijk maar naar de bakkerij, de drukkerij en zijn boutique.

Men zegt wel: soort zoekt soort, aldus de heer Wathey, die zijn communique dan beeindigt met, dat hij niet durft te zeggen, dat de steun, welke de heer Scott van bepaalde handelaren krijgt bedoeld is om het zwijgen te doen over de exorbitante hoge winst door de hoge prijzen in de handel en dat het de bedoeling ervan is dat de aandacht van het publiek afgeleid wordt daarvan door voortdurend de overheid aan te vallen. Het is soms beroerd je gedachten openbaar te maken. Aldus de heer Claude Wathey, statenlid van de Bovenwinden.

Lions-bestuur

ORANJESTAD – Het nieuwe bestuur van de Aruba Lionsclub dat in juli zal overnemen van het huidige bestuur kreeg als voorzitter Elias Fingal. De overige bestuursleden zijn: vice presidenten Mano Platel, Betty Arends en Henk Schotborg secretaris Gus Genser penningmeester Pablo Croes, Liontamer Henk Somers, tailtwister Charli E. Lampe en commissarissen Richard Garms, Rene Nieuwkerk Theo Hese en modesto Ruiz. Oud-voorzitter Noppy Henriquez blijft eveneens zitting in het nieuwe bestuur houden.

Begroting DOW 770 mille hoger

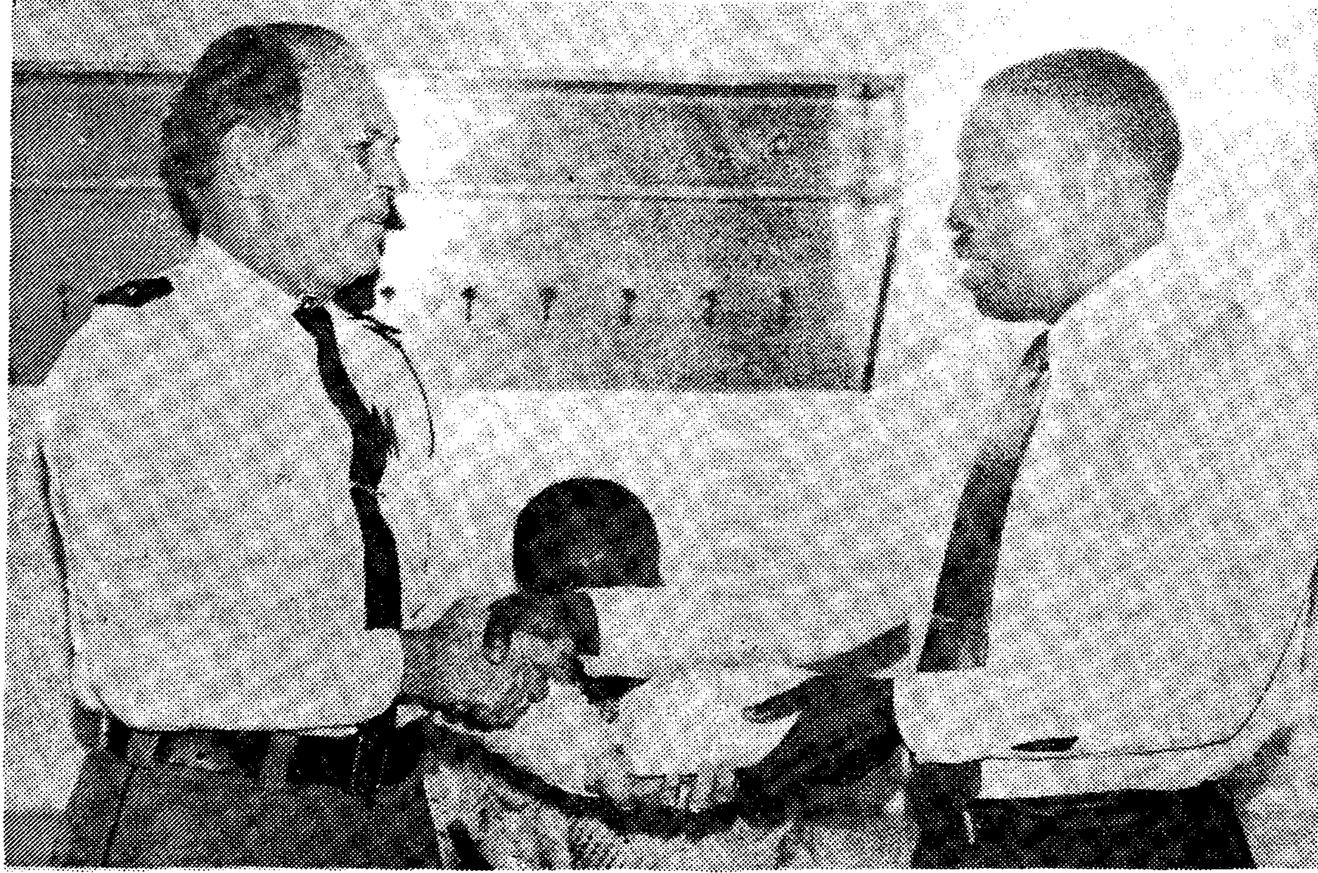
ORANJESTAD – De raming van de totale kosten van baten en lasten van de dienstopenbare werken is ongeveer 770.000 gulden hoger dan die van 1976, hetgeen in hoofdzaak door de volgende factoren wordt veroorzaakt:.

De stijging van de personeelskosten met een bedrag van 489.000 gulden is in hoofdzaak het gevolg van Promoties en uitbreiding.

B. De post "directe materialen" is met 257.000 gulden toegenomen ten opzichte van 1976. Hiervan is twee ton toe te schrijven aan steenslag in verband met de prijsstijging tot 27,50 per kubieke yard en de toeneming van de herasfalteringswerkzaamheden.



ORANJESTAD – De heer Jossy Schwengle, Marine expediter in de afdeling Process-Scheepsbewegingen en specialist in het in-en uitklaren van tankers die Aruba aandoen,, herdacht onlangs zijn 40 dienstjaren bij de Lago. Op de foto het moment waarop de heer Schwengle (2e van links) het certificaat van verdienste krijgt uitgereikt door Lago's vice-president L. Gibbs in het bijzijn van het afdelings-hoofd Ir. O. Dahle (1) en de division superintendent John Every (r)..



ORANJESTAD – Onder-inspecteur van politie Albert Klamer nam op donderdagmorgen na vele dienstjaren afscheid van het korpsonderdeel Aruba. Tijdens het afscheid in de theorielokaal merkte wnd commissaris Remy Zaandam op dat het Korps weer een stuk ervaring verloor, die opgevangen dient te worden door de jongeren, iets dat zeker niet één-twee-drie zal gebeuren. Na gewezen te hebben op de uitstekende staat van dienst van de heer Klamer, overhandigde de heer Zaandam hem als aandenken het korpswapen en een geschenk aan. Ook de chef recherche San Nicolas, Leerdam, en de chef recherche Oranjestad, Betrand, hadden niet anders dan woorden van waardering voor de prettige wijze waarop zij met de scheidende onder-inspecteur hebben gewerkt. Namens het personeel San Nicolas bood ook de heer Leerdam een geschenk aan. Buiten het korps om mocht de heer Klamer tevens een plaquette in ontvangst nemen van de heer Jossy Mansur, van de „Agencia Arubano di noticia" en redakteur van het ochtendblad Extra, als blijk van waardering voor de goede samenwerking die de pers van de heer Klamer mocht ontvangen. Als laatste aan het woord bracht onder-inspecteur Klamer dank uit voor de woorden en de geschenken en verklaarde steeds met plezier zijn werk te hebben gedaan. De heer Klamer kwam in Juni 1946 als fuselier op Curacao aan, werd 1 jaar later brigadier en bij de oprichting van het KPNA in 1949 agente eerste klasse. Hij was sedert 1951 met slechts een korte onderbreking op Aruba werkzaam. Foto: Chef-recherche San Nicolas, de hoofdagent Leerdam (2) op het moment dat hij namens het personeel San Nicolas een geschenk overhandigt aan zijn voorganger, de scheidende onder-inspecteur Albert Klamer.

BC: ander beleid tav betaling med. verzorging in buitenland

ORANJESTAD – Ten behoeve van de volksgezondheid heeft het eilandgebied reeds veel financiele offers moeten brengen. Genoemd kan worden het eigen aandeel in de financiering van de bouw van het nieuwe ziekenhuis met meer faciliteiten, de bouw van de polikliniek voor de medische specialisten en het aantrekken van meer medische specialisten. Al mat al betekent dit een behoorlijke verzwaring van de eilandsbegroting. Daarbij komen nog de kosten van verpleging en verzorging in het buitenland, welke voor 1977 geraamd worden op 350.000 gulden. Met de vele kosten voor ogen overweegt het BC thans een ander beleid te gaan voeren ten aanzien van medische behandeling in het buitenland van patienten voor rekening van het eilandgebied. Gelet op de beperkte keuze van de patienten inzake medische specialisten en de vrijheid van ieder individu om zijn eigen arts te kiezen, wordt hierbij gedacht aan de mogelijkheid van het instellen van een beroepsinstantie voor die gevallen waarin om hulp van eilandswege wordt verzocht voor medische behandeling in het buitenland.

Baten Tel. dienst gestegen

ORANJESTAD – De baten van de Telefoondienst voor 1977 worden geraamd op 5.271.300 gulden. Vergeleken met 1976 zijn de baten met ruim een miljoen gulden oftewel 23 procent gestegen. De lasten bedragen voor dit jaar 5.674.100 gulden een stijging van 21 procent in verhouding tot 1976. Het geraamde negatieve exploitatiesaldo bedraagt 364.650 gulden. De stijging van de baten is te danken aan de verhoogde tarieven afgelopen jaar en de te verwachten extra-inkomsten van het interinsulaire telefoonverkeer. De stijging van de lasten is te wijten aan de bedrijfskosten, 359.000 meer dan in 1976, en rente en afschrijvingen, 450.000 meer dan in 1976.

De benodigde investeringen ter verbetering en uitbreiding van het telefoonnet op Aruba zijn niet in deze begroting opgenomen vanwege het feit dat de onderhandelingen terzake nog niet zijn afgerond ofschoon het project wel met voortvarendheid wordt aangepakt, aldus het BC aan de leden van de eilandsraad.

BC: met overdracht landsbevoegdheden ook herverdeling

ORANJESTAD – Bij de overdracht aan het eilandgebied van wettelijke bevoegdheden – voorheen toebedeeld aan het land – en de daarbij betrokken landsdiensten, een en ander in het raam van het voortgaande decentralisatie-beleid van de centrale regering, zijn wij van oordeel, aldus het Arubaanse BC bij de aanbieding van de begroting 1977, dat de overdracht niet zonder meer kan plaatsvinden, doch gekoppeld dient te worden aan de herverdeling van de belasting-opbrengsten tussen land en de eilandgebieden. Deze voor het eilandgebied Aruba zeer belangrijke aangelegenheid wenst het BC te zien als een totaal pakket., waarbij het eilandgebied Aruba de prioriteiten vaststelt. Hieromtrent zal in 1977 het BC de raad afzonderlijk benaderen met de nodige voorstellen, waarbij uitvoerig zal worden ingegaan op deze materie. Ondertussen gaat het BC verder met het entameren bij de centrale regering van de afzonderlijke onderwerpen waarbij arbeidsinspectie ook genoemd moet worden.

Automatisering bevolkings-register

ORANJESTAD – In verband met de verdere automatisering van de eilandsadministraties – die de volle aandacht van het BC heeft – merkt het BC in zijn begroting 1977 op dat een kwetsbaar onderdeel van het bestuursapparaat dat nog volledig geautomatiseerd moet worden, het bevolkingsregister is. Het BC acht het onverantwoord in de bestaande situatie te berusten en heeft daarom besloten de dubbele administratie bij de betrokken afdeling formeel te handhaven. De bevolkingsadministratie zal volledig via de computer worden geleid zoals oorspronkelijk de bedoeling was en tevens worden gevoerd op het oude systeem van citograafmachines. De eilandsraad zal afzonderlijk benaderd worden met een voorstel inhoudende het project geautomatiseerde arbeidsregistratie.

ORANJESTAD – De afdeling Aardrijkskunde van de Antilliaanse lerarenopleiding Aruba is naar Suriname vertrokken waar men tot en met 24 april zal blijven. Deze excursie wordt beschouwd als een onderdeel van het programma van dit cursus jaar en is dan ook verplicht gesteld door de studenten in de geografien. Het doel is op de eerste plaats de studenten kennis te laten maken met dit land dat een grote rijkdom bezit aan bodemschatten en de ontginning hiervan ten behoeve van de economische ontwikkeling. Op de tweede plaats dient de excursie voor een kennismaking met een ontwikkelingsland dat pas onafhankelijk is geworden. Bezoeken zullen worden gebracht aan Marienburg (suikerplantage), Coronie, Nickerie, Raleighvallen en Bigiston (indianendorp). De groep (zie foto) logeert in de Volkshogeschool NASK in Paramaribo. Tijdens het verblijf zullen de contacten met Surinaamse lerarenopleiding vestevigd worden. Het geld werd bijeen gekregen dank zij activiteiten van de studenten, steun van Sticusa en CCA en vooral velen uit het bedrijfsleven.

IOWUA klaagt over procedure bij bevordering

SEROE COLORADO – De voorzitter van de IOWUA Hyacinto Geerman die tot mei met vakantie gaat en wordt waargenomen door vice voorzitter Victor Cilie, gaf gisteren nog een pamflet uit waarin hij zijn ongenoegen uit dat supervisors bepaalde mensen zouden bevoordelen om de „management-status" te krijgen. Vroeger moest voordat men bevorderd werd een speciale test worden afgelegd doch volgens de heer Geerman gebeurt dit thans niet meer. Wij zijn blij als mensen een bevordering krijgen, aldus de IOWUA-voorzitter maar niet op deze wijze en wij menen er goed aan te doen deze ongezonde gang van zaken ter kennis van de Lago-directie te brengen.

SANTIAGO DE CHILE – Het Chileense statistiekbureau heeft uitgerekend dat de kosten van levensonderhoud in Chili in de maand maart met 6,1 procent gestegen zijn. De belangrijkste verhogingen werden vastgesteld in de sector levensmiddelen. In het eerste kwartaal steeg het indexcijfer met bijna negentien procent, oftewel bijna de helft van de stijging in dezelfde periode in 1976.

Inventarisatie adminstratie van twintig ter ziele gegane cu's

WILLEMSTAD - Bij de Antilliaanse liga van credit unions bestaat het plan enige studenten in de Bedrijfskunde van de Antilliaanse hogeschool aan te trekken om de boekhouding te inventariseren van de ongeveer twintig credit unions welke het leven er bij gelaten hebben. Met deze gegevens in de hand, aldus het jaarverslag van de CU-liga over 1976 kan men het werk hervatten aan het zogenaamde Stabilisatiefonds. Ondanks het feit, dat het nu voorbije jaar geen grote veranderingen heeft gebracht in de cu-beweging wordt het toch een uiterst belangrijk jaar genoemd, omdat daarin de basis werd gelegd voor het ontwikkelingsplan voor de cu-beweging. Het bestuur ziet namelijk grote mogelijkheden voor de naaste toekomst. Genoemde plan kan namelijk een gunstige verandering tot stand brengen, maar deze veranderingen moeten hand in hand gaan met de veranderingen in de groepen zelf. Aldus het liga-bestuur.

IVM Namibie

Westerse druk op Vorster

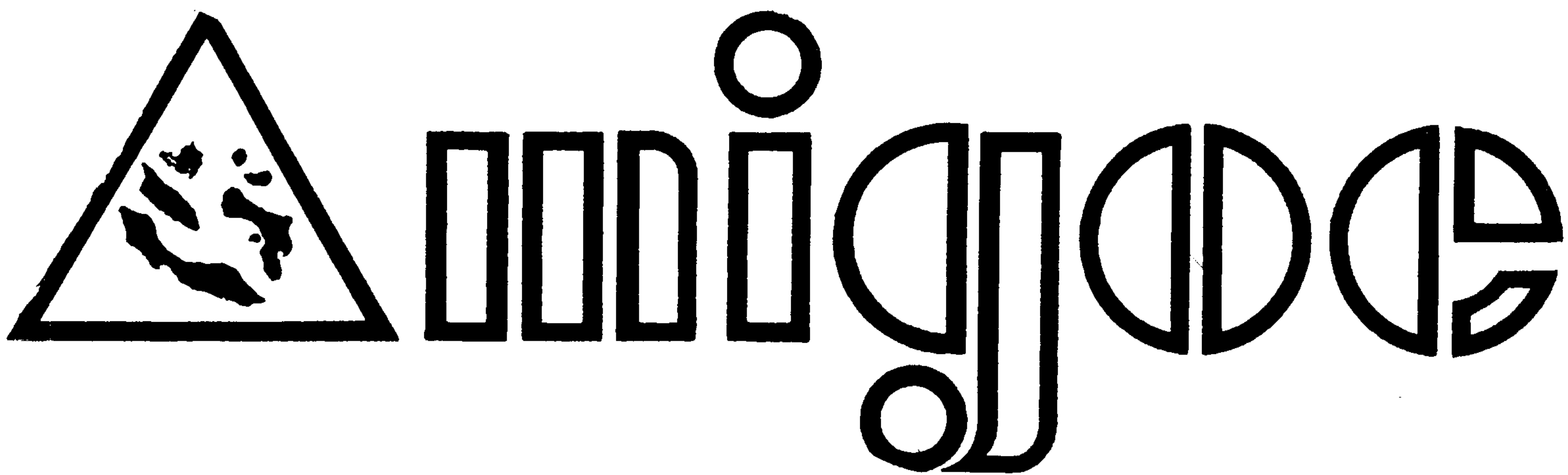
KAAPSTAD - De ambassadeurs in Zuid-Afrika van vijf grote westelijke mogendheden hebben donderdag een gezamenlijke nota van hun regeringen overhandigd aan premier Vorster waarin wordt aangedrongen op zo spoedig mogelijke vrije verkiezingen in Namibie (zuidwest-Afrika) onder toezicht van de Verenigde Naties. De ambassadeurs van Engeland, Frankrijk, West-Duitsland Canada en de Verenigde Staten brachten een uur bij Vorster en minister van Buitenlandse Zaken Botha door. Na afloop gaf de Amerikaanse ambassadeur Bowdler leidde de groep als oudste een korte verklaring uit waarin werd gezegd dat de vijf landen, als leden van de Veiligheidsraad, hun gemeenschappelijke standpunt over een snelle regeling van de kwestie Namibie hadden overgebracht. In diplomatieke kringen werd later vernomen dat niet alleen over Namibie is gesproken maar ook over de kwestie-Rhodesie en de binnenlandse problemen van Zuid-Afrika. Vorster gaf later een korte verklaring uit waarin hij zei dat zijn regering bereid blijft een regeling van de kwestie-Namibie te bespreken met elke regering die geinteresseerd is in zijn aanvaardbare oplossing.

MEXICOSTAD – De Mexicaanse afvaardiging in de Wereld unie van parlementariers is van plan voor te stellen een commissie op te richten om een onderzoek in te stellen naar de situatie met de mensenrechten in Chili. Deze commissie moet ook een onderzoek instellen naar de omstandigheden waarin gevangen genomen Chileense parlementariers zich bevinden.

Salarisverhoging voor journalisten

BONN - De salarissen van dagblad journalisten in de Westduitse bondsrepubliek worden dit jaar, met terugwerkende kracht tot 1 april verhoogd met 6,6 procent. Volgens het jongste cao-akkoord worden verder het derde en het vierde dienstjaar samengevoegd wat voor betrokkenen zelfs een salaris verbetering van meer dan 10 procent inhoudt. Tevens is overeengekomen dat na een voltooide studie aan een hogeschool voor twee dienstjaren als redacteur (tot nu toe drie) drie beroepsjaren (tot nu toe twee) worden geteld. De werkgevers hebben met een „bijzonder interessant" geneageerd op een eis van de Duitse journalistenbond een speciaal Fonds te stichten voor de voortgezette opleiding van journalisten. Volgens de plannen van de bond zouden de werkgevers van dagbladen en tijdschriften een jaarlijks bedrag in zo'n fonds moeten storten ter grootte van één procent van het bruto-jaarsalaris van de journalisten. Met dit geld moeten vooral maatregelen worden gefinancieerd die de nadelen van persconcentraties en van nieuwe technieken voor de journalisten moeten opvangen.

BUENOS AIRES - In een hevige schietpartij met de Argentijnse veiligheidstroepen zijn donderdag morgen even ten noorden van de hoofdstad Buenos Aires vijf guerrillastrijders om het leven gekomen. Dat heeft de Argentijnse politie meegedeeld. De schietpartij vond plaats, toen de troepen stuitten op de guerrilleros in een onbewoond deel van het dorpje Monte Grande. Van de zijde van de veiligheidstroepen is geen melding van slachtoffers gemaakt.



Inflation feared to be out of control

Dizzy climb cost of living in Colombia

BOGOTA – Official cost of living figures topped, in the first quarter of the year, half of the inflationary limit foreseen by the government for 1977.

According to data from the National Statistics Department, in March the cost of living for Urban workers rose 4.1 percent and for employees, 3.9 percent, calculated on the basis of the so-called "family basket", an index including certain foodstuffs, rents, cloting and others.

By the quarter's end the cost of living had climbed 10.6 percent for workers and 9.6 percent for employees, as compared to 2.5 and four percent respectively during the same period last year.

At the end of 1976, Treasury Minister Abdon Espinosa Valderrama said that the government expected inflation, which determines cost of living indexes, to reach no higher than 18 percent in 1977.

At the same time, he announced drastic measures to check price increases, including a rent freeze on rooming and apartment houses and the neutralization of large funds coming mainly from coffee exports at good prices.

However, rents rose 5.7 percent on the average during the first quarter of this year as a result of maneuvres by landlords and intermediaries to evade the measure.

The sector recording the biggest hike is food with zooming prices in rice, corn, beef, milk and dairy products, sugar and fish.

President Alfonso Lopez Michelsen recently announced that his government is ready to take over the markets and even import duty-free foodstuffs to create competition for producers who are holding back goods for speculation purposes.

The situation has been particularly acute in the cases of sugar and corn, products which reappeared on the market to some extent only when large shipments from Cuba and the United States arrived.

Foodstuffs registered increases of 5.2 percent in March for workers and employees, for a total of 12.3 percent in the first three months.

Rises in rents, clothing and miscellaneous items came to 1.75, 1.2 and four percent in March, and in the quarter to 6.85, 5.2 and nine percent, respectively.

Official indicators are often described as partial by labor organizations and financial institutions which point out the out-datedness of the indexes and call for the adoption of a family basket more in line with present consumption patterns.

Editorials appearing in the nation's influential dailies complain of the dizzy rise in the cost of living.

The conservative La Rèpublica notes that inflation is out of control and is endangering the country's institutions.

Record pilgrimage to old Jerusalem

JERUSALEM – A record number of christian pilgrims from many parts of the world thronged the old city of Jerusalem to observe Easter Sunday. Israeli police and soldiers kept a discreet watch on the crowds that jammed the narrow alleyways and bazaars, commemorating the feast of Christ's rise from the dead. In Vatican City, Pope Paul, delivering his Easter message, said the Resurrection should make men rethink the values of their daily lives. In Moscow, thousands of Russian christians celebrated Easter, undeterred by cordons of young communist militants around the churches in the Soviet capital and a well-published anti-religious film festival.

Unimaginative bank robber

NEW YORK – Richard Deveuto found it so easy to rob a Bronx bank of 8.000 dollars by waving a hand grenade at the cashier that he tried the same trick moment later at a similar establishment just across the street.

But 34-year-old Deveuto's success was short-lived. Police, called by the first bank, arrested him before he managed to steal cash from the second.

Russia builds nuclear power station in Cuba

MOSCOW – The Soviet Union plans to help build a 1,700 megawatt nuclear power station in Cuba, according to an official Soviet report issued just after a visit by Cuban leader Fidel Castro. Tass news agency said, Soviet engineers would help build and install the power station's first section, with a capacity of 400 megawatts, later this year.

Cuba mechanizes sugar industry

Bulk shipments will replace sack system

HAVANA – Cuba will achieve complete mechanization of its sugar shipments in 1980 when new terminals begin to operate. Sugar Industry Minister Marcos Lage made the prediction after visiting the port of Boqueron in the eastern province of Guantànamo where a new bulk loading facility will begin operations next month.

He announced that next year three other new facilities will start operations, in addition to those already in existence in Cienfuegos, Camaguey and Matanzas, plus the new Guantànamo terminal.

The projects include the dredging of the ports and require an investment of over ten million dollars.

Lage stated that shipments of sugar in sacks will continue when sales contracts so stipulate but that these operations will also be fully mechanized.

He explained that the reduction to the minimum of the traditional sack system represents a considerable savings in foreign currency.

The reasoning here is that the sacks themselves come from the capitalist area and are purchased in hard currency, while bulk loading, because of its speed, cuts down the time in port of the ships.

Since it was completed in 1967, the "tricontinental" bulk loading terminal in Cienfuegos on the south coast of central Cuba, has permitted the export of over 12 million metric tons of sugar.

The facility possesses a 90 thousand ton warehouse capacity and its two cranes can supply 600 tons of sugar a piece every hour without interruptions.

The Cuban government has made large investments to perfect and modernize the sugar industry, the country's key economic sector.

Last year alone 110 million pesos (133.3 million dollars) were invested in a plan to reconstruct and modernize sugar mills.

More than 30 miles are expected to be remodelled in the present five year period (1976-80). Some of them will be automated by the end of the period.

As in previous years the present harvest is witnessing an increase of mechanization in the agricultural phase.

In the 1975-76 harvest one third of the field labor was mechanized, with a saving of at least 22 thousand workers.

French grant to Dominica

ROSSEAU,DOMINICA – Improvement work on the main road leading to Melville Hall Airport in Dominica is expected to begin within the next few weeks.

The announcement of a 1.6 million dollar grant by the French government was released in Rosseau. The report from Rosseau said that the announcement of the French grant came at a meeting held between a delegation headed by Premier Patrick John, and the French Overseas Minister Oliver Stim.

Part of the grant will also be used for the construction of a sport stadion in Dominica. The French Minister apologised for the delay in the commencement of these projects, but assured the Dominican leader that the necessary funds will be transferred to the government of that island shortly.

Wall Street

NEW YORK – Stock prices were broadly higher after an extended holiday weekend but trading volume remained sluggish.

Support came from some buying in leading industrial stocks and higher U.S. retail sales during March, analysts said.

The government yesterday announced a 2.4 pct rise in March retail sales over March last year. The increase was 12 pct on an annual basis.

Analysts said, however, investors remained concerned that inflation might get out of hand. President Carter said yesterday he will unveil his program to fight inflation on Friday.

New York Stock Exchange volume approximated 17 mln shares. The D-J industrial index gained about four points and the NYSE index rose 0.20.

Beetle Bailey ® **By Mort Walker**

WHAT'S THAT GREEN STUFF YOU'RE PUTTING ON THE FOOD?
GARNISHING. IT JUST MAKES THE FOOD LOOK BETTER
THEY TOOK THE GREEN STUFF

Walt Disney's DONALD DUCK ®

WHAT'S THE MATTER WITH THE RECEPTION HERE?
THERE YOU GO LOSING YOUR TEMPER AGAIN!
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT? I NEVER LOSE MY TEMPER!
IT'S WITH ME AT ALL TIMES!

Archie ®

WELL, I GOT THE RESULTS OF MY APTITUDE TEST!
IT SAYS I'D PROBABLY DO VERY WELL IN A BIG ORGANIZATION!
REALLY?
MUST BE ONE OF THOSE NON-PROFIT ONES!

HENRY ® **By John Liney**

POST OFFICE

HAVANA - The third congress of the Union of Young Communists of Cuba (UJC) will begin here March 31 with the attendance of two thousand delegates and more than 50 foreign guest delegations.

MEXICO CITY - Former Interior Minister and presidential candidate Mario Moya Palencia took over the editorship of „El Sol de Mexico", the country's biggest newspaper chain.

NEW DELHI – Indians who were forcibly sterilised under the former government of Mrs Indira Gandhi will receive 335 sterling or more in compensation, Samachar news agency reported.